

Vesérgazgató:
Barcs Sándor

M.T.I.
MAGYAR TÁVIRATI IRODA

A szerkesztésért felelős:
Kenyeres Júlia
A kiadásért felelős
a vesérgazgató

Minden jog fenntartásával. Kéziratnak tekintendő. Házi sokzorosítás.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda Budapest, VIII., Bródy Sándor-u. 5-7. Telefon: 338-330, 339-330

M T I B U D A P E S T I I R O D A

B 1. kiadás

1951. október 23.

6 óra -- perc

Csákánydoroszlón helytörténeti múzeumot létesítenek

i Vid 14/Jne/TK Di K 3,3

Csákánydoroszlón a korai népvándorlás idejéből származó urna-temetőre állítottak. A községi tanács elhatározta, hogy a község területén már eddig is nagy számban talált leletek elhelyezésére helytörténeti múzeumot létesít. A helytörténeti múzeum továbbbővítése érdekében a tanács széleskörű kutatómunkára mozgósítja a község dolgozóit./PI/

A Kőrös-megyei tanács alapismereti tanfolyamokat szervezett a vándorcigányok oktatására

i Vid Di/PI/TK K 4,3

A Kőrös-megyei tanács oktatási és nevelési osztálya nagy gondot fordít a vándorcigányok oktatására. A vándorcigányok tanfolyamokon sajátítják el az irai-olvasástudást és a különböző alapismereteket. A tanfolyamokat külön-célra kiképzett oktatók vezetik. Az eredményes nevelőmunka érdekében munkát közlik állandó munkát vállalniuk. A vándorok életmódjával ilyenkor felhagyó cigányok jól megállják helyüket a természetünkben és elgát tesznek társadalmi kötelességüknek is. A községi tanácsok segítségével például a tanfolyamokon részt vevő cigányokból alakult kultúrcsoportok, tanulatosságok több községben szerepeltek. A megyei tanács emellett, hogy bekapcsolja a cigányokat a kultúrmunkába, másrészt foglalkozik a cigányok művelési hagyományainak felkutatásával és felújításával is./PI/

A vaci kultúrótthon

i Vid Di/PI/TK K 4,7

Váci községben a városi színházi csoportokból a kultúrótthon vezetésére mintegy százötven közéleti színházi csoportot szerveztek. Az együttműködés a gazdasági egyetemes beavatkozás után Strauss "Bécsi diárok" című háromfelvonásos műjének előadásával kezdődött. A beavatkozás egyik célja volt a városi színház, Fehér Klára "Úttörőbecsület" és György László "Hatszáz új lakás" című színházi próbái felvétel. A közéleti színházi csoportok munkájának előmozdítására a városi tanács díszletdíjnyújtást rendezett az a kultúrótthon számára. Az új műhelyben rövid idő alatt 10-12 játékszín beállítására szükséges díszletanyag készült el./PI/

MTI BUDAPESTI HÍRLEK

2. kiadás

1951. október 23.

6 óra 05 perc

Megünneplik a magyar fiatalok a Komszomol 33. évfordulóját

1 Ha/Hm/TK Di. H. K 4,4

Október 29-én lesz 33 éve, hogy a Nagy Októberi Szocialista Forradalom után egy évvel, az imperialista beavatkozások elleni dicsőséges harc napjaiban megszületett a szovjet ifjúság forradalmi szervezete, a lenini Komszomol. Október 29-én, a Komszomol 33. születésnapját megünneplik a magyar fiatalok is. Minden DISZ-szervezetben kulturműsorral egybekötött ünnepélyes ifjúsági napokon emlékeznek meg a magyar fiatalok példaképeiről. Ezen a napon megkoszorúzzák a fiatalok helységük szovjet hősi emlékművét, hogy lerójják kegyelstüket a szabadságunkért életüket áldozó komszomolisták előtt is. A DISZ-szervezetek fiataljai az évforduló alkalmából levélben üdvözlik a szovjet fiatalokat, ifjúsági munkásokat, fiatal kolhozparasztokat, diákokat, /MTI/

ezévből 768 lakást, iskolát, kulturparkot építettek a Fővárosi Tanács építési vállalatai

1 Ka/TK/TK Tom K 4,3

A Fővárosi Tanács építési osztályának feladatai a tanács egyéves megalakulása óta kiszélesedtek. Régen az osztály csupán építésrendészeti kérdésekkel foglalkozott, ma már a városrendezés, építésirányítás is feladatkörébe tartozik.

A Fővárosi Tanács felügyelte alá tartozó vállalatok ebben az évben mintegy 192-millió forintot fordítottak építkezésre. Ebből az összegből többek között 768, nagyrészt kétszobás lakás épült központi fűtéssel. Ezenkívül 500 újjáépített romlakást és ez év végéig már közel 300 helyreállított lakást adnak át rendeltetésének.

Közel kétszázmillió forintos beruházásból fővárosunkban sok iskola is épült. A XIII. kerületi Tomori-uti, a III. kerületi Keve-uti iskolatermekben már folyik az oktatás. Befejezés előtt áll a lőrinci Kassa-utcai iskola, amelynek tornaterme az ország egyik legnagyobb iskolai sportterme lesz. Az új körzeti rendelők száma is ez év végére 40-re emelkedik és ebből már 26-ot átadtak rendeltetésének. A Kölkörcsin-utcai új gyermekrendelő épületén az utolsó sinitásokat végzik.

Az építkezések során ezenfelül 8 kulturotthon, 3 kulturparkot, 12 fiókkönyvtárat létesítettek. Helyreállítják a műcsarnokot, amelyn 12 új termében már kiállításokat tartanak. Október 31-re befejezik a Városi Színház átépítését is. /MTI/

P.

MTI B L I F Ö L D I H I R E K

2. kiadás

1951. október 23.

6 óra 05 perc

Megünneplik a magyar fiatalok a Komszomol 33. évfordulóját

1 Ha/Fm/TK Di ET K 4,4

Október 29-én lesz 33 éve, hogy a Nagy Októberi Szocialista Forradalom után egy évvel, az imperialista beavatkozások elleni dicsőséges harc napjaiban megszületett a szovjet ifjúság forradalmi szervezete, a lenini Komszomol. Október 29-én, a Komszomol 33. születésnapját megünneplik a magyar fiatalok is. Minden DISZ-szervezetben kulturális programmal egybekötött ünnepélyes ifjúsági napokon emlékeznek meg a magyar fiatalok példatársaikról. Ezen a napon megkoszorúzzák a fiatalok helységük szovjet hősi emlékművét, hogy lerójják kegyelmeiket a szabadságunkért életüket áldozó komszomolisták előtt is. A DISZ-szervezetek fiataljai az évforduló alkalmából levélben üdvözlik a szovjet fiatalokat, ifjúsági munkásokat, fiatal kolhozparasztokat, diákokat, /MTI/ emléke

Ezútként, - - - - -
Ezútként 768 lakást, iskola kulturpark építettek a Fővárosi Tanács építési vállalatai

1 Ka/PI/TK Tom K 4,3

A Fővárosi Tanács építési osztályának feladatai a tanács egyéves megalkulása óta kiszélesedtek. Régen az osztály csupán építészeti kérdésekkel foglalkozott, ma már a városrendezés, építésirányítás is feladatkörébe tartozik.

A Fővárosi Tanács felügyelste alá tartozó vállalatok ebben az évben mintegy 192-millió forintot fordítottak építkezésre. Ebből az összegből többek között 768, nagyrészt kétszobás lakás épült központi futással. Ezenkívül 500 újjáépített romlakást és ez év végéig már közel 300 helyreállított lakást adnak át rendeltetésének.

A közel kétszázmillió forintos beruházásból fővárosunkban sok iskola is épült. A XIII. kerületi Tomori-uti, a III. kerületi Keve-uti iskolatermekben már folyik az oktatás. Befejezés előtt áll a lőrinci Kassa-utcai iskola, amelynek tornaterme az ország egyik legnagyobb iskolai sportterme lesz. Az új körzeti rendelők száma is ez év végére 40-ről emelkedik és ebből már 26-ot átadtak rendeltetésének. A Kőhőrcsin-utcai új gyermekrendelő épületén az utolsó sinitásokat végzik.

Az építkezések során ezenfelül 8 kulturotthon, 3 kulturparkot, 12 fiókkönyvtárat létesítettek. Helyreállítják a műcsarnokot, amelyn 12 új termében már kiállításokat tartanak. Október 31-re befejezik a Városi Színház átépítést is. /MTI/

- - -

P.

1

MTI BELFOLDI HÍREK

B 3. kiadás

1951. október 23.

óra perc

Békebizottságaink lelkes, jó munkával készülnek a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulójának megünneplésére

i Kj/Hm/IK Dó FT K 4,4

A békebizottságok országoserte lelkeshangulatu kisgyűléseken tárgyalják meg Sztálin generalisszimusznak az atomfegyver kérdéssel kapcsolatos nyilatkozatát. Ezekén a kisgyűléseken a békeharcosok mindennapi feladataik még jobb ellátásáért tesznek felajánlásokat, hogy a maguk részéről is méltóképen helytálljanak a békeharcnak ebben az új szakaszában.

E n d r ő d ő n

az egyik békehisgyűlésen Matona Imre 15-holdas középparaszt kijelentette "Latom, hogy Sztálin nyilatkozata nagyban elősegíti a békét. De ahhoz, hogy a tartós békét biztosítsuk, magunknak is minden erővel hozzá kell járulnunk. Ezért hívom ki munkaversenyre Hornok András 13-holdas középparasztot. Vállalom, hogy november 7-re, a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulójára beadási kötelezettségemmet mindenben telteljesítem és az oszi mélyszántást is elvégzem." Hornok András a kihívást elfogadta.

G y u l á n

a Süteipari Szövetkezet dolgozói békegyűlésén a Juhász-brigád vállalta, hogy a dagasztást az eddigi 30 perc helyett 25 perc alatt végzi el, s így napi 20-perces aram megtakarítást ér el. Nagy Gy. Károly és Elekes István békebizottsági tagok vállalták, hogy az eddigi 12 perc helyett 10 perc alatt vetnek be száz darab kenyeret.

O r o s h á z á n

a városi békebizottság tagjai csatlakoztak a városi tanács kezdeményezéséhez, hogy Orosháza kukoricabegyűjtési tervét november 7. tiszteletére, a Nagy Októberi Szocialista Forradalom napjára száz százalékban teljesítsék. A városban működő békebizottságok erőteljesen részt vesznek a betakarítási munkákban is. A vendéglátó vállalat békeharcosai elhatározták, hogy gyapotszedő brigádot szerveznek, amely hetenkint többször is kimegy a város határában lévő gyapotföldekre, hogy segítsen a gazdag gyapottermés idejében történő betakarításában.

A k o m l ó i

békebizottság a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 34. évfordulójára békekiállítást rendez "Kömlő múltja, jelene és jövője" címmel. A kiállításon valamennyi kömlői vállalat gazdag és érdekes anyagot mutat be.

B u d a p e s t e n

a Pó-utca 20. számú házban a békebizottság kezdeményezésére a ház lakói kéthetenként megbeszélnek a kül- és belpolitikai eseményeket.

/Folyt.köv./

MTI BELFELDI HIREK

34. kiadás

1951. október 23.

6 óra 15 perc

/Békebizottságaink lelkes, stb. l. folyt./ i Kj/Hm/HK K

A ház asszonyai bekapcsolódtak a takarékosági mozgalomba is. Szeptember hónapban 2300 forint értékű takarékbélyeget vásároltak. Sipos Sándorné békebizottsági titkár kezdeményezésére a ház lakói kollektív mozielőadásokon vettek részt. A ház békebizottsága elhatározta, hogy november 7. tiszteletére tovább szélesíti a takarékosági mozgalmat.

A XIII. kerület 31. körzetének békebizottsága szemléltető agitációval harcol a munkafegyelem megszilárdításaért. A Váci-ut 14. számú házban a békebizottság tagjai a következő feliratu táblát helyezték el: "Késéssel, hiányzásokkal lazítod a munkafegyelmet, ezzel nem szolgálod a béke ügyét!"

Az Importe: Vállalat dolgozói az alábbi levelet intézték az Országos Béketanácsához: "Dolgozóink megértették a Sztálin elvtárs szavait és kötelezettséget vállaltak arra, hogy a Nagy Októberi Szocialista Forradalom, valamint a pártvezetőség-választás tiszteletére tett vállalásaikkal a negyedik negyedévben egymillió forint értékű devizát takarítanak meg Népgazdaságunk részére." /MTI/

Győr-Sopron megye

Vid Kj/MI/III Di FT K 4,3

több községében lemaradás mutatkozik a betakarítási munkáknál, mert a mezőgazdasági állandó bizottságok nem végzik munkájukat kielégítően. Egész más a helyzet azokban a községekben, ahol az állandó bizottság jól dolgozik. Így Győrszentmárton és Ménfőcsanak községekben a vetés már befejezéshez közeledik. A tapasztalatok alapján a Győr-Sopron-megyei tanács végrehajtó bizottsága határozatot fogadott el, amelyben fontos feladatként jelölte meg az állandó bizottságok munkájának megszervezését a megye községeiben. Ugyanakkor utasította a járásokat, hogy minden községben jelöljenek ki egy járási tanácstagot, aki ellenőrzi, irányítja és segíti a mezőgazdasági állandó bizottságok munkáját. /MTI/

R.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 5. kiadás

1951. október 23.

6 óra 20 peró

Az Elekthermax gyárban 765 százalékkal emelkedett a háztartási cikkek termelése, mióta a dolgozók vették tulajdonukba az üzemet

1 Szil/Fd/Jné NL 4,3

Az Elekthermax gyár dolgozói, amellet, hogy a többi ipari üzemet elektromos berendezésekkel látják el, jelentős mennyiségben gyártanak háztartási cikkeket is. Az elektromos háztartási cikkek gyártása különösen azóta emelkedett, amióta az üzemet államosították és a dolgozók maguk lettek gyáruk tulajdonosai.

Az Elekthermax dolgozói 1948. áprilisában, az államosítás hónapjában villamosvásalókból, villamos főzőlapokból, tea- és kávéfőzőkből, testmelegítőkből, kenyérpíritókból, hőszugárzókból és egyéb villamos háztartási cikkekből összesen 2200 darabot gyártottak. Az öt éves terv beruházásainak nyomán a háztartási berendezéseket gyártó részleg jelentősen kibővült. A kibővítés eredményeként 1951. szeptemberében 765 százalékkal több villamos háztartási cikket gyártottak az Elekthermax dolgozói, mint 1948- elején. Csupán szeptemberben összesen 16.836 darab villamos háztartási cikk készült az Elekthermaxban. /MTI/

Telefonelőfizetők díjbefizetési gondjain könnyít az OTP-átutalási betétkönyv

1 KG/Hm/Jné Tom K 3,3

A Távbeszélő Díjbeszedő Hivatalnak nagy munkát ad, hogy minden hónapban több ezer telefon előfizetőt kell külön levelezőlapon felszólítani: fizessék be telefonszámlájukat. A fizetési határidő elmulasztásával nemcsak népgazdaságunkat, hanem saját magukat is megkárosítják az előfizetők. A késedelmes fizetéskor ugyanis utalvány díjat kell fizetni, a hosszabb késedelem esetén pedig a távbeszélő állomást kikapcsolják a forgalomból és a visszakapcsolás újabb költségekbe kerül.

A költségek és felesleges munkák elkerülhetők, ha a telefonelőfizetők OTP átutalási betétkönyvvel egyenlítik ki telefonszámlájukat. Havi egyszeri pénzfeladással a telefonszámla és az összes közüzem díjak: gáz, villany, rádió, lakbér díjmentesen idejében kifizethető.

A késedelmes előfizetőket a jövőben a felszólító levelezőlapokon tájékoztatják az OTP átutalási betétkönyvről. /MTI/

2.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 6. kiadás 1951. október 23. 6 óra 25 perc

A termelőszövetkezet ellen izgatottak - Súlyosan elítélték két paksi kulák csemetét

t Di/13 FT K 5,5

A székszárdi megyei bíróság büntetőtanácsa szombaton a paksi tanácsház tanácsstermjében tárgyalta a demokratikus állarend és a termelőszövetkezeti csoport elleni izgatással vádolt Lacza György és Lacza János bűnjét.

A vádlottak a Pakshoz tartozó Cserecsénypusztán 1951. augusztus 26.-án, a cséplés befejezése alkalmából rendezett házimunkalatságon hívásukra megjelentő népnevelőket, akik a MDP paksi járási pártbizottságának megbízásából új termelőszövetkezet szervezése érdekében kívántak felvilágosító munkát kifejtteni, megtanátták és az orvótanáadásra felbujtott társaikkal együtt utlegelték és rugdalták. A mintegy husz főnyi tanádo csoport a cserecsénypusztai MDP pártszervezet titkárnak házába is betört és ott a berendezést megrongálta. Eközben a párttitkárt szidalmazták és a jelenlövő pusztaiakat, akik a tanádokat vissza- igyekeztek, megkísérelték a párt, a népi demokrácia ellen uszítani. +tartani

A vádlottak kihallgatása során kiderült, hogy Lacza György és Lacza János - 75 hold földdel bíró kulákosalád gyermekei előre megfontolt szándékkal tárdták meg a dolgozó parasztek felvilágosításán fáradozó népnevelőket. Amikor megtudták, hogy a népnevelők felvilágosító munkája nyomán a puszte lakói termelőszövetkezetet készülnék alakítani, elhatározták, hogy ezt mindenáron megakadályozzák. A vádlottak megtudták, hogy a népnevelők: Magyar Adám, Pap Miklós és Szabó István 1951. augusztus 26.-án, vasárnap már a belépsői nyilatkozatokkal együtt jelennek meg a pusztán. Amikor azután vasárnap délután sor került volna a belépsői nyilatkozatok aláírására, a kulákosok végrehajtották büntetésüket. A népnevelők bántalmazása közben a termelőszövetkezeti mozgalom ellen uszítottak.

A továbbiak során ez is kiderült, hogy Lacza György és Lacza János nemcsak a termelőszövetkezeti csoport megszervezése, de a pusztai DISZ szervezet megalakítása ellen is uszítottak és általában megkísérelték a népi demokratikus állarend ellen bujtogetni a puszte lakóit. A tanácselnöknek arra a kérdésre, hogy tudják-e, mi az a termelőszövetkezet és hogy miért tartották általnasnak DISZ-szervezet létesítését a pusztán, a vádlottak a tárgyalási ternet zsufolásig megtöltő paksi és paks-környéki dolgozó parasztek felháborodása ra így válaszoltak:

/folyt. köv. /

R.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 7. kiadás 1951. október 23. 6 óra 30 perc

/A termelőszövetkezet ellen igaztakk. . . 1.folyt./ t Di/PE FT K

"Nem tudjuk, milyen is az a termelőszövetkezet, de mivel a pártszervezet rajta van, hogy alakuljon és mert a pusztán rongyosai előtt nagyon népszerű, mi mindent elkövettünk, hogy meggyűlöltük. A DISZ-szel is az volt a helyzet: a párttitkár akarta, ezért mi ellenztük."

Ezután a tanuként idézett, bántalmazott népművelőket hallgatta ki a tanács. Magyar Adám, Pap Miklós és Szabó István a Paks-Gyapapusztai tisztes dolgozói és Kocsnár János, a cserehálypusztai MDP pártszervezet titkára elmondották, hogy a kulák-provokáció nem személyük ellen, hanem a népi demokrácia intézményei ellen irányult. Pap Miklós elmondotta, hogy a súlyos uttlegek és rugások hat hétre munkaképtelenné tették. Ezeknél a szavaknál ismét a felháborodás moraja fut végig a termen. A vádlottak padján ülő kulákok rőnyűlten fordítják félre a fejüket, látják, milyen gyűlölettel nérik végig őket a tárgyaláson megjelent dolgozó parasztok.

A tanuk, akik szenttanai voltak a népművelők megtánadásának, vallomásukkal mindenben alátámasztották a vádat. A bizonyítási eljárás hiánytalanul tisztázta a bűncselekményt.

A tanuk kihallgatása után dr. Tórkányi Béla, a szekszárdi Államügyészség elnöke mondott vádbeszédet. Ebben rámutatott, hogy a kulákok, akiknek ebben a bűnperben Lacza György és Lacza János tipikus képviselői, nem nézik tőntlenül a termelőszövetkezeti mozgalmat fejlődését, a népi demokrácia gazdasági rendjének erősítését.

- A termelőszövetkezeti mozgalmat fejlődése - mondotta az ügyész - a dolgozó parasztok önkéntes társulása útján megy végbe. A mozgalmat fejlesztésének legfontosabb eszköze a dolgozó parasztok felvilágosítása, meggyőzése a közös, nagyüzemi gazdálkodás előnyeiről. A kulák felismeri, hogy a népművelők munkája, felvilágosító tevékenysége egyesítésre szövetkeztetja a termelőszövetkezet hitelnéket rőntására általa terjesztett rőjalmakat, hazugságokat. A kulák látja, hogy a kommunista és pártönkivűli népművelők munkája nyomán a dolgozó parasztok nagy tömege ismeri fel: felismerkedése csak a termelőszövetkezetbe való belépésükkel valósítható meg. Ezért azután a dolgozó parasztság és egész népünk ellensége, a kulák, a tisztes mozgalmat fejlesztésének döntő láncszeme, a felvilágosító, népművelő munka ellen fordítja orvfegyverét. A bíróság ítéletének olyanak kell lennie - fejezte be vádbeszédét dr. Tórkányi Béla Államügyész, - hogy elrettentse a kulákokat hasonló, a népi demokrácia további erősítését elősegítő népművelők ellen irányuló provokációktól.

/folyt. köv./ R,

MTI BELFÖLDI HÍR

B 8. kiadás 1951. október 23. 6 óra 35 perc

/A termelőszövetkezet ellen izgattak. . . 2.1.1.1. / t Di/PE Ft K

A védő többek között kérte: vegye a megyei bíróság onyhító körülményként figyelembe a vádlottak fiatal korát. Az utolsó szó jogán felszólaló vádlottak ismét elten beismerték bűnösségüket, megbánásukat hangoztatták és onyhe ítéletet kérték.

A megyei bíróság büntető tanácsa Lacza Jánost nyole evi, Lacza Györgyöt pedig hat évi börtönbüntetésre ítélte, a közügyektől tiz évre eltiltotta őket és elrendelte vagyonuk elkobzását. Az elítéltek felebbezték. /MTI/

November 7. tiszteletére határidő előtt készül el az első magyar répaszedő kombájn mintadarabja

i Bo/Hm/PE NL K 4, 3

A Szovjetunió mezőgazdaságában jól bevált répaszedő kombájnok gyártását hazánkban is elkezdtek. Az EMAG öntődjének mintakészítő üzemében a kombájn 29 darabból álló mintájának nagy részét már elkészítették. A mintadarabok legyártásának határideje november 10. volt, de a műhely dolgozói november 7. tiszteletére vállalták, hogy a munkálatokat október 25.-re befejezik. Jelenleg már a minta utolsó alkatrészein dolgoznak.

Az öntőde mintakészítő műhelyének dolgozói november 7. tiszteletére népgazdaságunknak komoly megtakarítást jelentő felajánlásokat tettek. Vállalták a Gazda-mozgalom keretében, hogy az eddig a mintaraktárban heverő elavult öntvénymintákat felhasználják az új minták elkészítéséhez. A raktárban mintegy 30-40 köbméter jól kiszáradt dió-, cseresznye- és jávorfa anyag hever és ezek 60-70 százalékát újra fel tudják használni. Ennek az értékes faanyagnak köbmétere 1300 forint. Az asztalos műhelyben a cséplőgép gyártásához felhasznált fenyőfa-anyag hulladékát felhasználják a mintadarabok készítésénél úgy, hogy a cseresznye-, jávor- és egyéb fa közé ilyen hulladékanyagot dolgoznak be. Ezzel a módszerrel a dolgozók harminc százalékos elsőrendű faanyagot takarítanak meg. /MTI/

Százötvenezer forint értékű anyagmegtakarítás a postánál

i Ta/TI/PE KÖM K 4, 3

A posta központi anyagivatalának szertára nagymennyiségű, selejtnek minősített faládát tárol. Ezekből a felhasználatlan ládákból a különböző postai munkához szükséges fadobozok készítését javasolta Boldizsár István, a posta egyik dolgozója. Javaslata nyomán már meg is kezdték a dobozok készítését és ezzel a Gazda-mozgalom keretében százötvenezer forint megtakarítást érnek el. /MTI/

R

M T I B E L F Ö L D I H I R L E P

B 9. kiadás

1951. október 23.

6 óra 40

perc

Rébahidvég község már október 14-én befejezte az őszi vetést

8 vid SJ/Hm/HI MI NI 4

+osothattak

A rébahidvégi "Uttörő" termelősövetkezet és a község egyénileg dolgozó parasztjai október 14-re befejezték az őszi vetést. A szép eredmény elérésében nagy szerepük van az "Uttörő" tisztagjainak, mert ők az aratás után pár nappal végezték a tarlóhántással, számbavették a munkaerőt, fogatot és gépi erőt, és hozzáfogtak a földek vetés alá való előkészítéséhez. Az őszi munkákba bevonták az asszonyokat is. A vezetőség taggyűlésen ismertette a vetéstervet és a dolgozók együttesen beszélték meg, hogyan biztosítsák a munkák zavartalan menetét.

Jól kihasználták a gépállomás segítségét. A szántást éjjel végezték a traktorosok, nappal pedig a többi talajelőkészítő munkák folytak, egy gép nap közben csak vetett. Géppel végezték a műtrégyvázást, ezzel mintegy nyolc dolgozót + be más munkára. Így a termelőszervezet október 14-re összesen 178 hold földet vetett be érpával, rozssal, búzával és takarmánykeveréssel. Mivel az elmúlt évben az "Uttörő" termelősövetkezetnek búzából 11 mázsás, rozsból 10 mázsás átlagtermése volt, az egyénieké 7, illetve 8 mázsás termésátlagával szemben, a község dolgozó parasztjai figyelemmel kísérték, mit csinál a termelőszervezet és amikor látták, hogy a tisztagok milyen nagy lendülettel fogták a vetéshöz, ők is megkezdtek azt kisparcellájukon.

A községi tanács mindent megtett, hogy a munkák ütemét gyorsítsa. Gazdaggyűlésen ismertette a község vetéstervét. A népnévelők, a pártszervezet és a tanács irányításával minden dolgozó paraszttal megismertették a minisztertanács vetési munkákkal kapcsolatos határozatát és megmagyarázták a korai vetés jelentőségét. A mezeőről és dűlőfelölősi jelentésükről a tanács naponta értékelni tudta, hol tartanak a vetésben és ellenőrizte a vetésbiztonságát. Jól megszervezte a tanács a verseny is. A dolgozó parasztok tudták, hogyha jól dolgoznak, felkerül nevelés dícsőégtáblára, melyre minden nap felírtak, kik jarnak élen. A tanács tagok maguk is jó példát mutattak. Szabó István hétéholdas dolgozó paraszt, tanács tag október 9-én befejezte a vetést, így a dolgozó parasztok hallgatták szavára, amikor megmagyarázta:

- A korai vetésnek sok előnye van, ezért nem szabad sajnálni a munkát; egy kicsit jobban meg kell feszíteni erőnket a többtermelés érdekében. Közeli van már a tél, lesz elég időnk a pihenésre. Telkesítésen bennünket az a tudat, hogy a mezőgazdasági munkák jó elvégzésével mi is hozzájárulunk a béke megvédéséhez. Így fejeződött be a vetés október 14-re a rébahidvégi határban. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 10. kiadás

1951. október 23.

6 óra 45 perc

A gépállomás és termelőcsoport rossz együttműködése miatt vontatottan halad a vetés a dunaföldvári "Alkotmány" termelőcsoportnál

i SJ/FE Mi Ni 5, 4

A dunaföldvári "Alkotmány" tzsos terve 42 hold őszi árpa és 125 hold őszi buza elvetését írja elő. Ezt a munkát a termelőcsoport szerződése alapján a bölcskei gépállomás segítségével kell elvégeznie. Az őszi árpát el is vetették már; de a 125 hold buza vetésében csak nyolcvan százaléknál tartanak. Néhány nappal ezelőtt pedig még sokkal gyengébben állottak. Ez az elmaradás nagyrészt a termelőcsoport és gépállomás rossz együttműködése miatt következett be.

Mint Petróczy Gyula, a bölcskei gépállomás vezető agronomusa és Ruff László, a termelőcsoport növénytermesztési brigádjának vezetője elmondották, az első hiba a szeptember első napjaiban megtartott gépállomási tanácsülés megszervezésénél történt. A gépállomás vezetősége nem fordított kellő gondot a tanácsülés megszervezésére, ezt mutatja, hogy a paksi járási mezőgazdasági osztályt meg sem hívták ide. Nem beszéltek meg kellő alaposan, hogyan hajtják végre az őszi szántás-vetés nagy feladatait. Az "Alkotmány" tzsos vezetősége, ha lehet, még kevesebbre értékelte a tanácsülést, mert ebből a tzsos-ból meg sem jelent senki. Így természetesen a munkákat nem tudták kellő mértékben összehangolni.

Anikor a gépállomás traktorai megérkeztek a termelőcsoporthoz, hogy megkezdjék a vetés-szántást, jó darabig csak igen tervszerűtlenül tudtak dolgozni, mivel a tzsos vezetősége nem ügyelt arra, hogy kellő útamban történjen a letakarítás. Nem vonták be eléggé a családtagokat az őszi munkákba.

Megnehezítette a traktorosok munkáját a tzsos részéről a föld letakarításának késedelmesége mellett az is, hogy nem biztosítottak munkagépközlekedőket.

A dunaföldvári határban a tzsos és az egyénileg dolgozó parasztok mindig nagy mértékben igénybe veszik a gépállomás segítségét. Ezért az őszi munkákra tis traktort osztottak be ide. A tis traktor egyetlen brigádba tartozik, munkájukat egy brigádvezető ellenőrzi. Természetes, hogy ez az egy ember nem tud kellő mértékben foglalkozni a traktorosokkal, nem tudja őket segíteni munkájuk megszervezésében. Az előírások szerint ezt a brigádot fel lehetne bontani két brigádra és megfelelő vezetőt is találhatnának, mint például a fiatal Nagy Imrét, aki tervét eddig minden kampányban teljesítette és a gépállomás megbecsült dolgozója.

/folyt. köv./

R.

M T I B E L F Ö L D I T I R E K

B 11. kiadás 1951. október 23. 6 óra 50 perc

/A gépállomás és termelőcsoport ... folyt./ i SJ/PE Mi Ni

Hányossá a gépállomás munkájában az is, hogy nem osztanak be a tészes-ken állandó munkára két gépet, pedig két gép el tudna végezni minden igényben a feladatokat és nem lenne szükség az állandó gép-csoportosításokra, ami miatt a traktorosok nem ismerik feladataikat, mivel kampányonként más és más dolgozó munkálja meg a tészes-földjét. A traktorokon leginkább egy műszakban folyik a munka, mert elhanyagolják a fiatalok, főleg a lányok beszervezését. Jelenleg egyetlen női traktorosa sincs a bölcskei gépállomásnak.

Ezeknek a hibáknak összességéből adódott, hogy a szántásvetés nem haladt kellő ütemben. Az elmúlt napok időjárása igen alkalmas volt az őszi munkákra. A délután napok valósággal figyelmeztették a csoporttagokat és traktorosokat, hogy igyekezzenek a vetéssel, itt az ideje befejezésének, mert soha sem lehet tudni, hogy melyik nap jön meg az eső. A termelőszövetkezet vezetőinek, a gépállomás vezetőjének és traktorosainak egyaránt feltűnt, hogy a vetés nem halad kellő ütemben. Azonban először mindkét fél csak a másik hibáit vette észre. Megbeszélésre ültek össze és ennek eredményeként felismerték, hogy mindkét oldalon meg kell javítani a munkát. A termelőcsoport már le is takarította a vetésre szánt egész területet, a traktorosok pedig olyan lendülettel láttak munkához, hogy az utóbbi napokban több mint hatvan százalékra javult az őszi tervteljesítésük. A tészes-tagok és traktorosok együttesen elhatározták, hogy a még hátralevő mintegy negyven holdon a vetési munkákat csütörtökre feltétlenül befejezik és most ezért dolgoznak együttes erővel. /MTI/

A kulákok a vetésterv szabotálásával akarnak kártani a nép állam-
nak

Ö vid Bb/Im/PE Mi Ni 3. Hő

Győri Dani József orosházi kulák nemcsak az aratás-cséplést szabotálta, hanem az őszi munkák során félre is akarta vezetni a tanácsot. Bejelentette, hogy őszi árpa vetését maradéktalanul elvégezte. A mezőgazdasági állandó bizottság tagjai az ellenőrzés során megállapították, hogy Győri Dani József csak négy-föt cm-es szántást végzett s egy szem árpát sem vetett a földre. A bizottság ezek után megnézte a kulák padlását, pincéjét, ahol nagy mennyiségű eldugott ken-
dőt, búzát és foszthatlan csöveskukoricát talált. A mezőgazdasági állandó bizottság leleplezte a kulákot és a járás bíróságon megtette el-
lene a feljelentést.

/folyt. köv./

K

MTI BELFÖLDI HIRDEK

B 12. kiadás 1951. október 23. 6 óra 55 perc

/A kulákok a vetéstervezés szabotálásával. . . folyt./ 6 vid Bb/Am/PE K8
Mi Ni

Eljárás indult Rokosch István és Nagy István dadi kulákok ellen, mert vetéstervezésüket nem teljesítették. Ugyancsak eljárás indult Tózsér József jássárokaszállási kulák ellen, mert négy hold földön árpa-, rozs- és reppvetési köteleességet elmulasztotta.

Tolna-megyében bíróság elé állították Tamodi János és Nagy János aparnanti kulákokat, akik a földüket nem készíteték el vetés alá és őszi rozsvetési kötelezettségüknek sem tettek eleget. A rozs- vetésen kívül még az őszi árpát sem vetette el Asztalos János dicsi kulák, Kun László szendrői és Tóth János medinai kulák. Eljárás indult ellenük. /MTI/

A Kistarcsai Fésűsfonó lesz az ország második legnagyobb fésűs-
fonódója

i Knc/Jnc/PE Knc Ni 3

Gyapjuiparunk termelése 116.9 százalékkal volt a harmadik negyedévben 1950 hasonló időszakhoz viszonyítva. Egyre újabb beruházások járulnak hozzá, hogy gyapjuiparunk még tovább emelhesse termelését.

Az új gyapjuipari üzemünk korszerűsítése, újjáalakítása fejeződik be még az ötéves terv második évében: a Kistarcsai Fésűs-
fonó és a Győri Gyapjufonó.

A profilizálás során a Kistarcsai Fésűsfonóba beolvasztották a sasföldi és a rákospalotai fésűsfonódákat. A megnövekedett üzemen új épületekkel, berendezésekkel teremtik meg a legkorszerűbb termelési feltételeket. Az átalakítás után a Kistarcsai Fésűsfonó lesz az ország második legnagyobb fésűs-
fonódója.

Nagy beruházást jelent a Győri Gyapjufonó korszerűsítése is. Az eddig két telephellyel dolgozó üzem az I. telephelyen összpontosították, azt a telephelyet újjáalakítják, új épületekkel, berendezésekkel egészítik ki. /MTI/

R,

H T I B A L F Ö L D I H I R D K

B 12. kiadás 1951. október 23. 6 óra 55 perc

/A kulákok a vetésterv szabotálásával. . . folyt./ 6 vid Bb/Am/PE K8
Mi Mi

Eljárás indult Rokosz István és Nagy István dadi kulákok ellen, mert vetésterveket nem teljesítették. Ugyancsak eljárás indult Tózsér József jászárokanálási kulák ellen, mert négy hold földön árpa-, rozs- és repszvetési kötelessé a elmulasztotta.

Tolna-megyében bíróság elé állították Tamodi János és Nagy János aparkanti kulákokat, akik a földet nem készíteték el vetés alá és őszi rozsvetési kötelezettségüknek sem tettek eleget. A rozs- vetésen kívül még az őszi árpát sem vetette el Asztalos János decsi kulák, Kun László sadresi és Tóth János medinai kulák. Eljárás indult ellentk. /MTI/

A Kistarcsai Fésűsfonó lesz az ország második legnagyobb fésűs-
fonódája

i Kne/Jné/PE Kne Mi 3

Gyapjuiparunk termelése 116.9 százalékkal volt a harmadik negyedévben 1950 hasonló időszakhoz viszonyítva. Egyre újabb be-
rubázások járulnak hozzá, hogy gyapjuiparunk még tovább emelhesse
termelését.

Az új gyapjuipari üzemünk korszerűsítése, újjáalakítása
fejeződik be még az ötéves terv második évében: a Kistarcsai Fésűs-
fonó és a Győri Gyapjufonó.

A profilizálás során a Kistarcsai Fésűsfonóba beolvasz-
tották a sasföldi és a rákospalotai fésűsfonódákat. A megővekedett
üzemben új épületekkel, berendezésekkel teremtik meg a legkorsze-
rűbb termelés feltételeit. Az átalakítás után a Kistarcsai Fésűsfonó
után a Kistarcsai Fésűsfonó lesz az ország második legnagyobb fé-
sűsfonódája.

Nagy bevezést jelent a Győri Gyapjufonó korszerűsíté-
se is. Az eddig két telephellyel dolgozó üzem az I. telephelyen
összpontosították, azt a telephelyet újjáalakítják, új épületekkel,
berendezésekkel egészítik ki. /MTI/

R,

M T I B E L F O L D I H I R E K

B 13. kiadás

1951 október 23

12 óra 40 perc

A Debreceni Járműjavító dolgozói november 7-e tiszteletére tett újabb felajánlásokkal küzdenek a háromnapos kocsiforduló sikeréért

1 Vid Ta/TI/Hné Tom Ie 3

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom tiszteletére csaknem félmillió forint értékű felajánlás teljesítésére tettek ígéretet Rákosi Mátyásnak a Debreceni Járműjavító dolgozói. A felajánlások megtevése után azonnal megindult a lelkes munka a vállalások teljesítéséért és több rész már is teljesítette ígéretét. A versenyben eddig a kocsiosztály vezet, ahol a felajánlott tizteherkocsi-futójavítást már befejezték. Most újabb vállalással készülnek a haladó emberiség nagy ünnepére. November 7-ig még két kocsit javítanak meg előirányzatukon felül.

A mozdonyszerelvényekben is szépen halad előre a vállalások teljesítése. Az elmúlt napokban : gördült ki a hatalmas műhelyből az a három mozdony, amelynek futójavítását terven felül készítették el november 7-e tiszteletére. A mozdonyszerelvény dolgozói nem elégedtek meg az elért eredményekkel, újabb vállalással köszöntik november 7-e nagy ünnepét: a Forradalom 34. évfordulójáig további két mozdony fővizsgáját is elvégzik./MTI/

A háromnapos kocsiforduló sikeréért

6 Vid Ta/Jné/Hné Tom Ie 3

Az ország vasutas dolgozói mindenütt az őszi csúcserővel sikeres lebonyolításúak és ezen belül a háromnapos kocsiforduló megvalósításáért küzdenek. A békéscsabai vasutas dolgozók 30 szállítató vállalattal kötöttek komplexbrigád-szerződést a vonatok gyors kirakására. A komplexbrigádok nemcsak a békéscsabai állomáson dolgoznak, hanem elvtársi együttműködéssel segítik a közeli állomások rakodó brigádjait is. Ha valamelyik állomáson munkaerőhiánnyal küzdenek, egy-egy brigád leutazik és segíti őket a kirakás zavartalan lebonyolításában.

Veszprém-külsőpályaudvar dolgozói a pártszervezet kezmenyezésére minden reggel brigádértekezleken beszélnek meg az előző napon felmerült hibák kiküszöbölésének módszereit és az aznapi feladatokat. A pályafenntartás dolgozói sorra szüntették meg az egyes vonalak javítása miatt még fennálló "lassú jeleket". Ezzel segítik elő a magas kocsiforduló sikerét. A vágányzárlatokat úgy szabályozták, hogy az ne akadályozza a forgalmat.

A gyors kocsiforduló biztosítása érdekében Kővári Antal állomásfőnök és Somos János intéző - mindketten sztahanovistákká váltak, hogy minden nap már hajnalban intézkednek a szertárnál a fűtőháznál a kiürült kocsik időben való elszállításáról.

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 14. kiadás

1951 október 23

12 óra 14 perc

/A háromnapos kocsiforduló.....folyt/ ö Vid Ta/Jné/Hné Tom Ie

A háromnapos kocsiforduló sikeres teljesítését nem kis mértékben hátráltatják egyes vállalatok és állami gazdaságok a kirakodások halogatásával. Ezeknek a hibáknak a megszüntetésére is alakultak a közelmúltban komplexbrigádok a vasut és a vállalatok dolgozóinak részvételével. /MTI/

A Szolnoki Téglagyár Egyesülés dolgozói év végéig terven felül három millió téglát égetnek ki

i KF/Jné/Hné Tom Ie 3

A Szolnoki Téglagyár Egyesülés dolgozói 1951. évi nyerstéglatermelési tervüket már október 10-én befejezték. Rákosi Mátyáshoz írt levelükben ígéretet tettek, hogy november 7-ig terven felül ötmillió kisméretű nyerstéglát gyártanak. A Duvanov-féle szovjet égetési módszer bevezetésével tégláégetési tervüket december 31-e helyett december 1-ig befejezik és/terven felül hárommillió téglát égetnek ki. Ezenkívül megfogadták, hogy a gépállásokat 50 százalékkal csökkentik és így 30.000 téglával növelik termelésüket, a selejtosülkítés eredményeképpen pedig 50.000 téglával gyártanak többet. /MTI/ /az év végéig

Komárom megyében 600 mássa vadgesztenyét gyűjtöttek a tanulók

i Vid KF/Jné/Hné Tom Ie 2

Komárom megye fiataljai versenyben gyűjtik a vadgesztenyét. Eddig a megye tanulói összesen 600 mássa vadgesztenyét adtak át a MEHES-nek. A gyűjtésben Tardos község fiataljai járnak az élen, akik eddig 300 mássa vadgesztenyét szedtek össze. Az eddig begyűjtött 600 mássa vadgesztenyét 18.000 forintot kaptak Komárom megye fiatal gyűjtői. /MTI/

Gáboros Lajos, a Középülettervező Iroda igazgatójának nyilatkozata a klasszikus építészeti hagyományok felhasználásáról

i L1/HE/Hné Tom Ie 5 + 5

Az építőművészek első országos kongresszusának előkészületei során a tervirodák mérnökei részletesen megvitatták a szocialista-realista építészeti stílus kialakításával kapcsolatos kérdéseket.

TL /Folyt.köv./

M E I B E L F Ö L D I H I R E K

B 15. kiadás

1951 október 23

11 óra 45 perc

Gáboros Lajos, a Középülettervező Iroda...1.folyt/ i Li/Ho/Hná Tom
Te

A Középülettervező Irodában megtartott vitáról a következőket mondotta Gáboros Lajos, a Középülettervező Iroda igazgatója:

- A szocialista-realista stílus kialakításával kapcsolatos viták során tervezőirodánk legjobb tervezői mondták el véleményüket. A felszólalók a stíluskérdés tárgyalása során különböző szempontok szerint világították meg a kérdést, mégis egyöntetű volt az a vélemény, hogy szocialista építészeti stílusunkat főleg a görög-római építészeti kultúra talaján álló történelmi stílusok haláló... hagyományaink felhasználásával alakíthatjuk ki. Egyöntetű volt az a vélemény is, hogy a történelmi stílusok kialakításának láncolatában a magyar reform-korszak újklasszicista építészete az az utolsó láncszem, amelyhez a ma építészeteinek kapcsolódnia kell. Ezt a véleményüket a felszólalók nemcsak a reformkorszak történelmi jelentőségének hangsúlyozásával támasztották alá, de megindokolták azal is, hogy minden lehetőségük megvan arra, hogy a mai kor technikai fejlettsége mellett jól felhasználhassuk a klasszikus építészeti formanyelvet. Erre történelmi példákat soroltak fel. Ráműtettek, hogy amint a rómaiak a kolonáda szerkezeti lehetőségeit felhasználásával át tudták venni a görögök építészeti formáját és amint a renaissance a maga szellemiségének és fejlettebb technikájának megfelelően tudta hasznosítani a görög-római építészeti formát, úgy mi is felhasználhatjuk a klasszikus építészeti formanyelvet a mai, korszerű technikai feltételek mellett is építészeti programunk megvalósításához. Ezzel a kérdéssel kapcsolatban hadé idézem... Farkasdi Zoltán építészmérnök felszólalását, aki a vita során az újklasszicista formanyelvről kapcsolatban a következőket mondotta:

" Az előttem felszólaló szaktárs szerint egy modern funkciójú épületet, amilyen például egy szinkron-ütem, nem lehet az újklasszicista formanyelv szerint megtervezni. Szerintem fölösleges így beszélni a kérdésről, hiszen tőlünk senki sem kívánja, hogy egy modern témájú épület ne modern formát kapjon. Senki sem kívánja azt, hogy klasszicista mézbe öltöztessünk akár egy szinkronműtermet, akár mondjuk egy modern kórházat. Természetes, hogy az újklasszicista forma egy ilyen épülethez nem illene és azt szinte levetné magáról az épület.

/Folyt.köv.

TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 16. kiadás

1951. október 23

13 óra 50 perc

/Gádoros Lajos, a Középülettervező Iroda...2.folyt/ 1 Li/He/En
Tom Ie

Az előbbi felszólalásból úgy érzem, hogy a felszólaló összekeverte a dolgokat. Nekünk a modern témájú épületet nem kell visszavinnünk az újklasszicizmusba, hanem modern épületet kell építenünk új tartalommal és formanyelvvel, amelyhez az újklasszicizmus nem recept, hanem kiinduló alap. Az oszlop, a pillér, a párkány stb. - olyan alapelvek, amelyeket a klasszikus építészet teremtett meg, olyan abécé, amelynek állandó felhasználásával fejezi ki magát mindenkor építésze. A legtisztábban az újklasszicizmusban használták legutoljára ezt az abécét, ezért kell nekünk is ezt a láncszemet megragadnunk a szocialista-realista stílus kialakítása útján."

- Mindebből az következik - folytatta Gádoros Lajos, a Középülettervező Iroda igazgatója - hogy a klasszikus formanyelvet dolgozó népünk igényeinek, izlésének megfelelően kell átgyúrunk, felhasználunk. Talán egy egyszerű példával lehetne megvilágítani, miről is van szó tulajdonképpen. Az 1800-as években épült például egy kastély földszinti és emeleti helyiségekkel. A földszinti helyiségek magassága 4-5 méter között van, az emeleti helyiségeké 3,5 méter. Az épület egy burzsoá család kényelmét szolgálta. Honlokzatának aránya, az oszlopok, a párkányok az épület belső beosztását, arányait tükrözik, ugyanez az az egész épület magánviseli a kézműves jellegét. Az oszlopok, párkányok gazdag díszítése mind azt mutatja, hogy a kőfaragók hosszú években át dolgoztak rajta. Ezzel szemben a hatalomra jutott dolgozó népnek többemlétes lakóházakra van szüksége, egyenlő magasságú szobákra, illetve emeletekre és mindehhez olyan oszlopokra és olyan párkányokra, amelyeket a korszerű, nagyüzemi jellegű megépítőipar tud kivitelezni.

- Összefoglalva: a vállalatunknál megtartott viták során egyhangúvá vált az a vélemény, hogy a klasszikus formanyelvet fel kell használnunk a szocialista-realista stílus kialakításának útján, hogy minél szebb, otthonosabb és formájában is gazdagabb lakásokat, iskolákat, kulturotthonokat és egyéb épületeket építhesünk dolgozó népünknek. Ehhez a törekvésünkhöz nyújt döntő segítséget az építőművészek első országos kongresszusa. /MTI/

- - - -

L

B 17. kiadás

1951 október 23

13 óra 40 perc

A vasárnapi bányásztanácskozás vitája

D-Bc-Mi-Szil-Te/Hné Gp

Czettner Sándor beszéde után elsőnek Tajkov András, Tatabánya sztahanovista vájára emelkedett színlásra.

Hosszantartó lelkes ünneplés fogadta bevezető szavait, melyekkel a Szovjetunió segítségét méltatta: a legkorszerűbb szovjet gépek, szovjet sztahanovisták segítségével mozdították elő a termelést bányáinkban, tették lehetővé az eredmények elérését.

Most már sok kaparószalaggal, rakodógépekkel, Donbassz-kombájnokkal rendelkezünk s a szovjet tapasztalatok alapján magyar gépek is elősegítik munkánkat: de meg kell állapítani, hogy tervünket még sem teljesítettük. Mondotta. És pedig azért nem, mert még mindig nincs meg az egyéni felelősség.

Vannak üzemek, amelyek 80 és 100 százalék közt teljesítenek, egyes közép-káderek hibájából. Ennek szemléltetésére saját esetét mondta el példakép. A fejtés befejezése előtt két nappal megkérdezte az üzemvezetőt, hol lesz a következő munkahelye. Az üzemvezető megjelölte a munkahelyet s amikor Tajkovék lementek oda, látták, hogy a fejtésből 18 méter vasut, az elővájából 40 folyóméter kompresszorcső hiányzik. A hiányt jelentette, de már lefektette a síneket s még mindig nem volt beszerelve a cső. A műszak leteltéig nem történt semmi intézkedés. "Azon a napon - nem sok - de egyetlen deka szenet sem tudtam a hazának adni" - mondta.

Javaslatot tett az értekezletnek: minden üzemben alakuljanak Sztahanov-brigádok, úgy mint a Szovjetunióban. Ha egy üzemrész vagy bármelyik csapat nem tudná elérni a száz százalékot, a sztahanov-brigád ülön össze, vitassa meg a munkát, a lehetőségeket és segítsen a lemaradókon.

Tajkov András bejelentette, hogy a békekölcsönjegyzés tiszteletére tett azt a vállalását, hogy tervét 200 százalékra fogja teljesíteni, ma is tartja, sőt 214 százalékot teljesít. A bányásztanácskozás tiszteletére tett vállalását pedig, azt, hogy másodmagával 52 csillét rak meg, két csillével túltejesítette, tehát 300 százalékos eredményt ért el. Ezután versenyre hívta ki Sudár Ferenc pécsbányatelepi Kossuth-díjas sztahanovistát.

Sudár Ferenc, a pécsbányatelepi MESZHART Szénbányák Kossuth-díjas vájárja arról beszélt, hogy a munkamódszerátadás szükségességéről volt ugyan egy megbeszélés tavaly Budapesten, de a mozgalom ellanyhult. Felelős a pártszervezet és az üzemvezetőség is, hogy a munkamódszerátadás nem folyt úgy, ahogyan kellett volna. Elmondotta azt is, hogy a pécsbányatelepi dolgozók, a tatabányaiak kezdeményezését követve, röpgyűlésen foglalkoztak a munkafegyelen ellen vétők ügyével.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 18. kiadás

1951 október 23

13 óra 30 perc

/A vasárnapi bányásztanácskozás vitája...1.folyt/

D-Bc-Mi-Szil-Ie/Hné Gp

Beszámolt arról, hogy Pécs-bányatelepen előző nap röpgyűlés volt a munkafegyelem megszegőinek ügyében.

- A dolgozók itt nagyon harciasan mentek neki a lógósoknak - mondta. - Az egyik dolgozó felvetette, hogy szívesen csinálná a pótműszakot azért, hogy a tervet telteljesítsék, de nem azért, mert egyes csibészek nem jönnek műszakra.

Sudár Ferenc ezután elfogadta Tajkov András versenykihívását.

A tervlemeradás egyik okát a pártszervezetek és a dolgozók közötti kapcsolat meglazulásában látja Takács György, a tatabányai pártbizottság titkára.

- Pártszervezeteink gyengeségére jellemző - mondotta - hogy nem támogatják eléggé a dolgozók kezdeményezését, a munkaverseny kiszélesítését.

A pártszervezetek és a dolgozók közti viszony lazulását előidézte az is, hogy Tatabányára olyan elemek is kerültek, akik rossz irányban próbálják befolyásolni a dolgozókat. A XII-es akna légényszállásain például egy horthysta főhadnagy uszított, arra akarta rábírni a dolgozókat, hogy ne járjanak pontosan munkába. A VIII-es aknában egy/nyilas a munkafelajánlások ellen lázított. Az ellenség ügynökeivel a dolgozók kellőképpen elbántak. A bányai pártszervezetek, de maga a városi pártbizottság sem fordított kellő gondot az ellenség időben történő leleplezésére. A Bányász Szakszervezet sem harcol eléggé következetesen a munkafegyelem megbontói ellen. A terv nem teljesítéséhez hozzájárult egyes műszaki dolgozók, középkáderek rossz munkája, az egyéni felelősség hiánya is. Takács György ezután a hibák kijavításának módjáról beszélt: a párt megerősítése a békekölcsönjegyzés idején kitűnt pártonkívüli dolgozók sorából, a pártbizottságok tagjainak megerősítése politikai, elméleti tudásuk emelésével, hozzá fog járulni ahhoz, hogy a bányászok Rákosi Mátyásnak tett ígéretét Tatabánya be tudja váltani, s tervét teljesíteni tudja.

Szilás László, a MEBZHART-bányák pécsvidéki bányáinak igazgatója szükségesnek tartja, hogy a pártbizottságok egyéni beszélgetések formájában foglalkozzanak a pártonkívüli műszaki vezetőkkel és segítsék őket munkájukban. Ígéretet tett Rákosi Mátyásnak, hogy a Ferenc-akna e havi előirányzatát 105-ről 108 százalékra emeli, az István-akna pedig 90 százalék helyett száz százalékra fogja teljesíteni tervét.

/Folyt.köv./ TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 19. kiadás

1951 október 23

13 óra 30 perc

/A vasárnapi bányásztanácskozás vitája...2.folyt/

D-Bo-Mi-Szil-Ic/Hné Gp

Rostás Dezső, a Bányász Szakszervezet borsodmegyei területi bizottsága nevében beszámolt a borsodi szénmedence munkájáról. A laza munkafegyelem a legfőbb oka annak, hogy a termelésben elmaradás mutatkozik. Az ózdi szénbánya üzeménél például augusztusban 964, szeptemberben pedig 1358 műszak esett ki igazolatlan munkások miatt. Lazulás mutatkozik a munkafegyelemben a szuhavölgyi szénbányáknál is, ahol az augusztusi 3358 igazolatlan műszakmunkással szemben szeptemberben 4556 műszak esett ki. Emellett még sok távolmaradási engedélyt is adnak ki, mert az üzemvezetők nem készítették el megfelelően a szabadságolási ütemtervet s a dolgozók nem akkor kapják meg a szabadságukat, amikor nekik szükségük van rá. A kétlakosság is hozzájárul a munkafegyelem lazításához. A szakszervezet nem végzett felelősségteljes munkát ezen a téren, elhanyagolta a felvilágosító és nevelő tevékenységet. A becsületes dolgozóknak érezniük kellene a megkülönböztető bánásmódot a munkafegyelem megbontóival, a hanyag munkásokkal szemben.

Ezután Kincses Károly tatabányai vajúrtanuló szólalt fel. - Tatabányán dolgozom már egy éve - mondotta. - Az első évben a síkvölgyi aknában dolgoztam. Ott megbecsülték, rendszeresen értékelték munkánkat, így versenyezhattünk egymással, társainkkal együtt mindig tudtuk, hány százalékra teljesítjük tervünket. Amióta a XIV-es aknára kerültünk át, nem értékeli munkánkat, így nincs lehetőség arra, hogy versenyezhesünk egymás között.

Ezután elmondotta, hogy a vajúrtanulók között a múlt hónapban igen sok volt az igazolatlan hiányzás.

- Mit szólnak a vajúrtanulók a fegyelmezetlenséghez? - vetette közbe Rákosi Mátyás. - Mérgelődnek miatta?

- Akik komolyan veszik a munkát - mondotta Kincses Károly - azok mérgelődnek. Különösen az új vajúrtanulókkal veszekszünk, akik közül sokan - miután felvették a száz forint jutalompénzt - ott akarják hagyni a bányát, mondván, hogy más szakmában is lehet dolgozni. Mi már itt dolgozunk egy éve. Felvételünkön nem kaptunk jutalompénzt sem, mégis itt maradtunk és arra törekszünk, hogy minél többet tanuljunk. Erre akarjuk nevelni azokat az ifjúságunkat is, akik még nem látják munkájuk fontosságát.

Kincses Károly után Néneth Imre, a tatabányai IX-es akna sztahanovista vajúrtanuló szólalt fel.

- A IX-es akna dolgozója - mondotta - november 7-e tiszteletére vállalták Rákosi elvtársnak, hogy tervüket nemcsak teljesítik, de túl is teljesítik. Az utóbbi husz nap alatt azonban visszaesett munkánk. Keveset foglalkoztunk az új bányászokkal és a notórius mulasztókkal. Ezzel magyarázható, hogy munkánk nem olyan mértékben javult, ahogyan akartuk. Javasolom ezért, hogy a IX-es akna párttagjai osszák fel maguk között a munkát. /Folyt.köv./

B 20. kiadás

1951 október 23

14 óra 35 perc

/A vasárnapi bányásztanácskozás vitája...3.folyt/
D-Bc-Mi-Szil-Ie/Hné Gp.

Minden egyes párttag legyen felelős azért, hogy három-négy új bányász-
ból igazi bányász nevelődjék. Ezzel is elősegítjük felajánlásunk tel-
jesítését.

Ezután Simon Miklós, a kisterenyei szénbányák Déli-akná-
jának v. ájárja szólalt fel. Elmondotta, hogy a Déli-akna dolgozói 260
tonnáról/ tonnára felelt napi terveiket is rendszeresen teljesít-
tik. Eredményeiknek az a magyarázata, hogy a műszaki vezetők és a fi-
zikai dolgozók között jó a viszony, óvnyesítik az egyéni felelősség
elvét a legkisebb munkaterületen is, a helyes kezdeményezéseket és ja-
vaslatokat azonnal végrehajtják. Beszámolt arról is, hogy felvilágosi-
tó munkájuk eredményeképp főleg óta nincs igazolatlan hiányzás üzenük-
ben. A munkamódszerátadást olyanra irányították, hogy ma már a
Déli-akná minden csapatvezető egyúttal munkamódszerátadó is.

- Üzenünkönél - mondotta a továbbiakban - kiküszöböltük az
ürescsillehiányt és a szállítási csúszásokat. Tettük ezt oly módon, hogy
azoknak a munkahelyeknek a termelését, amelyek a napi szénmennyiség zö-
rét adják, ciklusos grafikon szerint szerveztük meg. Eredményeink to-
vábbi növelésével küzdünk azért, hogy évi tervünket december 21-re be-
fejezzük és az év végéig 2700 tonna szén termeljünk terven felül.
Jónagyon felelt tervet a mai napig 124 százaléka teljesítettem.

- Amikor megkapták felelt tervüket - szót közbe Rákosi
Mátyás - nem sokallták? Nem ijedtek meg tőle?
- Megijedtünk - válaszolta Simon Miklós.
- És kiderült, hogy a terv reális - mondotta Rákosi Mátyás.
- Teljesítettük, túlteljesítettük - hangzott Simon Miklós
válasza.

Utána Elek Ferenc, a dorogi VIII-as akna sztahanovistá-
ja lépett az emelvényre. Arról számolt be, hogy őt csapatától a 302-
es csapathoz helyezték át munkamódszerátadóként.
- Az volt az első dolgom, hogy a munkát átszervezzem és
megbeszéljem munkatársaimmal, hogy felelőzetlen munkájukkal, igazolat-
lan mulasztásukkal milyen nagy kárt okoznak saját maguknak is. Társaim
ezt megértették. Már az első napon 20 csille szén termeltünk a ré-
g ebbi 6-7 csille helyett. Megigérem, hogy most átnevezzük egy másik csa-
pathoz s ott is megjavítom a munkát. Ezt követeli meg kommunista és
sztahanovista becsületem.

Elek Ferenc után Szőke István, az oroszvári szénbányák
lakatosüzemének lakosa, majd Mátrai Árpád, a tatabányai IX-es akna
üzemvezető mérnöke beszélt. Elmondotta, hogy az üzem bányászai lelke-
sen dolgoznak a termelésük az előző hónapokhoz képest 25 százalékkal
emelkedett. A terv teljesítéséért új rohamra indultak; a kidolgozott
munkatervet részletesen felbontották részre, körzetekre, csapatokra,
napokra, épp úgy mint meggyedestendőkre. A dolgozókkal részleteiben is
ismertették a munkatervet. Külön-külön megbeszéljék a feladatokat, a
teljesítés nehézségeit és a végrehajtó intézkedéseket a dolgozók ki-
sebb csoportjaival - mondotta - és név szerint vezetik az előirányza-

tok és vállalások betartását. Bevezetjük a napi kereszt-száni-
tást, így dolgozóink naponta látják mennyit kereszteltek. Véleménye
szerint hasonló módszerek bevezetésével a többi tatabányai akná-
ban is teljesíteni lehetne a tervet.

/Folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 21 kiadás

1951. október 23.

13 óra 40 perc

Időjárásjelentés

& Hm/Hn

A Meteorológiai Intézet jelenti október 23-án, kedden délben 12 órakor:

Többfelé eső

A hűvös oceáni légtömeg már elárasztotta Nyugat-európát és Középeurópa egy részét. Hatására az Alpokban és Németországban esik az eső. Az oceáni légtömegetől keletre a Balkánon és a Kárpátmedencén át enyhe szubtrópusi levegő áramlik északra. A Szovjetunió európai területét továbbra is hideg sarkvidéki eredetű levegő borítja.

Hozánkban hétfőn több helyen volt kisebb eső. Munkács, Kerekegyháza és a fővárosban 2 mm-t mértek. A hőmérséklet a nap folyamán általában 15-20 fokig emelkedett, kedd reggelre 5-10 fokra csökkent. Fagyott a talajközeli rétegben sem észleltek.

Budapesten hétfőn a hőmérséklet napi középértéke 3,3 fokkal magasabb, a légnyomás napi középértéke 0,2 mm-rel alacsonyabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapesten kedden 12 órakor a hőmérséklet 16 Celsius fok. A tengerszintre átszámított légnyomás 762 mm, gyengén süllyedő irányzatú.

Várható időjárás szerdán estig: felhős idő, többfelé eső, helyenként megélénkülő szél, a hőmérséklet nyugaton kissé csökken. Várható hőmérsékleti értékek az ország területére: szerdán reggel 6-9, délben nyugaton 14-16, keleten 16-19 fok. /MTI/

A falutelefonok

1 T/TT/Hn Köm Tom Ie 3.

felszerelése terén igen szép eredményt értek el a postás dolgozók. Ebben az évben 206 községben és kisebb városban szereltek fel falutelefont. /MTI/

MTI BELFÖLDI HÍREK

B 22. kiadás

1951. október 23.

13 óra 45 perc

A vasárnapi bányásztanácskozás vitája. 4. folyt. / D/TI/Fd Gp

Ezután Valasek Klára a dorogi I-es akna csillése emelkedett szolásra.

- Szeptember 2-án - mondotta - a dorogi I-es akna élüzem volt a dorogi szénbányák között, most az utolsó. Bemutadásunkhoz az is hozzájárult, hogy DISZ-szervezetünk az utóbbi időben alszik. Nincs aki felébressze, aki életet öntsön a fiatalokba. Jömagam most ígéretet teszek Lakosi elvtárs előtt, hogy minden igyekezetemmel arra törekszem, hogy aknánk ismét élüzem-szintre emelkedjék.

Csalog József, a kisterenyei szénbányák műszaki igazgatója számolt be ezután arról, hogy ma már a nográdi szénmedence műszaki vezetőinek túlnyomó része tisztán látja: a fizikai dolgozók erőfeszítése csak akkor hozhatja meg a kívánt eredményt, ha a műszakiak is az első sorokban harcolnak és szepélyesen mutatnak példát munkájukkal és felelősségükkel.

- Munkánk tervszerűségének biztosítása érdekében - mondotta a többi között - néhány hónapja rangsoroltuk bányáinkban a munkahelyeket. Felosztottuk főmunkahelyekre és mellék-munkahelyekre. Főmunkahelyek alatt a későbbi termelést biztosító védő-munkálatokat és elővájásokat, valamint azokat a fejtéseket értjük, amelyek a mindenkori termelés zömét adják, míg mellék-munkahelyeknek nevezzük azokat, amelyek a mindenkori termelési feladatokat csak kisebb mértékben befolyásolják. Mindig arra törekszünk, hogy elsősorban a főmunkahelyek termelésének zavartalanságát biztosítsuk. Az üzemvezető havonta megállapítja, hogy az egyes munkahelyekre műszak-harmadonként hány dolgozót kell küldenie ahhoz, hogy a munkahelyen a legjobb teljesítményt lehessen elérni. Ezzel a megoldással biztosítottuk a munkahelyek helyes munkaerőellátását s kiküszöböltük a munkaerő-hullámzásokat. A főmunkahelyeken hiányzó létszámot a mellék-munkahelyekről pótoltuk.

Elmondotta ezután, hogy a nográdi szénmedence műszaki dolgozói valóban irányító parancsnokai akarnak lenni a széntermelésnek. Célul tűzték ki olyan műszaki problémák megoldását is, amelyeket az elmúlt évtizedekben nem sikerült megoldani, sőt már megoldásuk lehetőségéről is lemondtak. Merész kezdeményezéssel folytattnak kísérleteket s az egyik kísérleti fronton új módszerrel frontfejtést tudnak végezni olyan helyen, ahol az eddig még soha nem sikerült. A kísérleteknél az élenjáró dolgozók tapasztalatait is felhasználják s műszaki vezetők és fizikai dolgozók közös erőfeszítéssel haladnak a kitűzött cél felé.

Káldi István a tatabányai VI-os akna aknácsza szolált fel ezután. Ismertette azokat a módszereket, amelyekkel - még mint körzetvezető - körzetében a bányásznap munkaverseny során 133.5 százalékos teljesítményt értek el. Hangsúlyozta, elsősorban arra fordított

Folyt.köv. / L

B 24. kiadás

1951. október 25.

13 óra 45 perc

A vasárnapi bányásztanácskozás vitája. 6. folyt. D TI, Pd Gp

megbecsülik a toborzás során kapott új bányászokat. Ujtetés után az új munkások olyan csapatoknál állították munkába, ahol jó a termelés. Az új bányászok itt jól keresnek, s a 29 közül 20-an az üzemben maradtak. A 9 ember közül négyet el kellett bocsátaniok, ez is használt a munkafegyelem ügyének.

Látyási István felszólalása után az értekezlet részvevői ebédszünetet tartottak.

Ebédszünet után Jármai Ervin üzemvezető mérnök, a Gúdari szénbányák munkájáról számolt be. Elmondotta, hogy a bányák az elmúlt évhez viszonyítva jelentősen javította munkáját, s hangsúlyozta: a fejlődést elsősorban a fessített terv mozditotta elő. A fessítettég megoldja a rejtett tartalékok gátját, s ezzel nagy lépésekkel fejlődik az üzem. Az üzem lejtős-aknájában már minden munkahelyen millisekundos robbantással dolgoznak, s ez a munkamódszer a dolgozók körében nagy népszerűségnek örvend. Az év végére a munkahelyeknek legalább 60 százaléka bevezetik a ciklusos munkamódszert is.

Bokor József tokodaltárcsi onlasztó végjár arról beszélt, hogy a helyes munkamódszerrel végzett onlasztással igen sok kárt lehet megelőzni.

Folyt. köv. II

B 24. kiadás

1951. október 25.

13 óra 45 perc

A vasárnapi bányásztanácskozás vitája. 6. folyt. D T I, 66 Gp

megbecsülik a toborzás során kapott új bányászokat. Kétféle után az új munkások olyan csapatoknál állították munkába, ahol jó a termelés. Az új bányászok itt jól keresnek, s a 29 közül 20-an az üzemben maradtak. A 9 ember közül négyet el kellett bocsátaniok, ez is használt a munkafegyelen ügyének.

Látyási István felszólalása után az értekezlet részvevői ebédszünetet tartottak.

Ebédszünet után Jármai Ervin üzemvezető mérnök, a Gúdari szénbányák munkájáról számolt be. Elmondotta, hogy a bányák az elmúlt évhez viszonyítva jelentősen javította munkáját, s hangsúlyozta: a fejlődést elsősorban a fessített terv mozdította elő. A fessített terv megoldja a rejtett tartalékok problémáját, s ezzel nagy lépésekkel fejlődik az üzem. Az üzem lejtős-aknájában már minden munkahelyen millisekundos robbantással dolgoznak, s ez a munkamódszer a dolgozók körében nagy népszerűségnek örvend. Az év végére a munkahelyeknek legalább 60 százaléka bevezetik a ciklusos munkamódszert is.

Bokor József tokodaltárolói omlesztó végjár arról beszélt, hogy a helyes munkamódszerrel végzett omlesztással igen sok kárt lehet megelőzni.

Folyt. köv. 17

MTI BELFÖLDI HIREK

B 25. kiadás

1951. október 23.

13 óra 50 perc

/A vasárnapi bányásztanácskozás vitája...7. folyt./ TI Gp

Jambor Miklós, a Petőfi-bánya főmérnöke ramutatott arra, az üzemi pártszervezet és a műszaki vezetők közötti szoros kapcsolatot és jó együttműködés tette lehetővé azt, hogy Petőfi-bánya, ahol másfél éve még nagy volt a lemaradás, ma már teljesíti tervét. A műszaki vezetők megbeszélik a terveket a pártszervezettel, a pártszervezet pedig minden segítséget megad számukra a tervek megvalósítására. Hangoztatta, milyen nagy rejtett tartalék a fiataloké. Petőfi-bányán van egy frontfejtés, amelyben csak fiatalok dolgoznak és 1951 februárjától kezdve ebben a frontfejtésben egyetlenegy igazolatlan hiányzás sem volt. Az a front tervét állandóan 130 százalékkal körül teljesíti.

Elmondotta ezután, hogy Petőfi-bányán hogyan javították meg a munkafegyelmet. A bánya dolgozói 42 községből jönnek munkába. A munkafegyelmegjavítására irányuló agitációt tehát nemcsak a bánya területén folytatták, hanem kiterjesztették a falura is. Kimentek a falvakba a dolgozókhoz és a rosszul dolgozó, fegyelmezetlen munkásokat saját falujukban pellengéreztek ki.

Lelkes taps és dobperges közben uttörőküldöttség üdvözölte ezután a tanácskozás résztvevőit. Az egyik uttörő virágcsokrot nyújtotta át Rakosi Matyásnak.

Blaha Péla, a Bányász Szakszervezet főtitkára szólalt fel ezután. Hangsúlyozta, hogy a tervteljesítésben mutatkozó elmaradásért súlyos felelősség terheli a Bányász Szakszervezetet, mert nem lépett fel kellő időben erélyesen és határozottan a munkafegyelmegjavítás ellen, valamint az ellen a laza magatartás ellen, amelyet ebben a kérdésben egyes szakszervezeti funkcionáriusok tanúsítottak.

Ramutatott arra, hogy az igazolatlan hiányzások, mulasztások jelentős kárt okoznak az országnak. Például, ha Tata-bányán továbbra is úgy folytatódna a mulasztások mint eddig, átlagosan minden bányászra négy napi mulasztás esne ebben az esztendőben, ami másként szolva annyit jelent, hogy az igazolatlanul mulasztók miatt akkora szénmennyiség esne ki ebben az évben, amely csaknem fedezné az ország egy napi szénhiányát. Az igazolatlan mulasztások azonban súlyos kárt okoznak saját maguknak is. Például Schubert József tatabányai vágár - akinek szeptember hónapban 13 kimaradása volt - amellet, hogy 120 csille szénrel károsította meg a népgazdaságot, a következő juttatásokat vesztette el: 800 forint hűségjutalmat, a mulasztott műszakok számának megfelelő fizetett szabadságot, a prémiumot, a havi szénjárandóságot, a poteszalonnát s ezen kívül még az Üzem jogosan meg is büntette.

⌌ /folyt.köv./

M T I B E L F Ő L D I H I R E K

B. 26. kiadás

1951. október 23.

14 óra 10 perc

/I. vasárnapi bányásztanácskozás vitája.... 8. folyt./ TI Gp

Elmondotta, hogy a tatabányai XII-es aknában a becsületes dolgozók maguk léptek fel a munkafegyelem lazító ellen és kikisérték őket az üzemből.

Blaha Béla hangsúlyozta ezután, hogy a munkafegyelem megszilárdításáért folyó harcban nagy feladat vár a szakszervezetre a nevelő munka terén. A szakszervezeti bizalmiaknak nevelő munkájuk középpontjába a munkafegyelem megszilárdítását kell állítani. A szakszervezetek politikai nevelő munkájának kell alátámasztani a büntetőrendelkezéseket.

Részletesen foglalkozott ezután azokkal a feladatokkal, amelyek a szocialista munkaverseny kiszélesítése terén várnak a szakszervezetre. Hangsúlyozta, hogy szakítani kell a versenyszervezés eddigi bürokratikus formájával. A vállalatokat a szakszervezeti bizalmiaknak részletesen át kell beszélniük a dolgozókkal. Az üzemi bizottságoknak biztosítani kell a verseny nyilvánosságát, ellenőrzését, gyors, ötletes megszervezését.

- Bányászni lenni annyit jelent, mint keményen dolgozni! - mondta végül. - A párt, Rákosi elvtárs, a magyar nép szívet vár tőlünk. Szívesen kell éreznünk mindannyiunknak, hogy az az ígéret, amelyet pártunknak, Rákosi elvtársnak tettünk, arra kötelez bennünket, hogy azt becsülettel teljesítsük.

Mark János vágár, a tatabányai XI.-es akna problémáiról beszélt, hangsúlyozta, a jobb termelési eredmények előlése érdekében feltétlenül meg kell változtatni a fejtési módszereket.

Kovács József, a komlói bánya üzemigazgatója a bánya vezetésében megmutatkozott hibákról beszélt s elmondotta, elsősorban a vezetés rossz munkája, főleg az ellenőrzés hiánya okozta azt, hogy a komlói bánya nem tudta tervét teljesíteni.

Nagy Borbála Komárom-megye MHSz-asszonyainak üdvözlétét tolmácsolta.

- Asszonyaink és lányaink ma már nem félnek a bányába menni dolgozni, - mondotta. - Szívesen mennek oda, mert tudják, hogy a bányászok az ország legmegbecsültebb dolgozói közé tartoznak. Az utóbbi hónapokban mintegy 140 nő kapcsolódott be megyénkben a bányamunkába. A nők közül sokan tesznek értékes felajánlásokat november 7-re. Így Fajszai Gézáne, a rendes munkaidően kívül 200 csille szén megrakását vállalta, Péter Mándorne, a XV-es akna dolgozója pedig műszakonként két csille szén és nyolc portműszakot vállalt.

Javasolta ezután, hogy a Szovjetunio példája nyomán a bányatelepeken alakítsák meg a családvedelmi bizottságokat,
/folyt.köv./

M T I B E L F Ő L D I H I R E K

B. 26. kiadás

1951. október 23.

14 óra 10 perc

/I vasárnapi bányásztanácskozás vitája.... 8. folyt./ TI Gp

Elmondotta, hogy a tatabányai XII-es aknában a becsületesebb dolgozók maguk léptek fel a munkafegyelem lazító ellen és kikisérték őket az üzemből.

Blaha Béla hangsúlyozta ezután, hogy a munkafegyelem megszilárdításaért folyó harcban nagy feladat vár a szakszervezetre a nevelő munka terén. A szakszervezeti bizalmiaknak nevelő munkájuk középpontjába a munkafegyelem megszilárdítását kell állítani. A szakszervezetek politikai nevelő munkájának kell alátámasztani a büntetőrendelkezéseket.

Részletesen foglalkozott ezután azokkal a feladatokkal, amelyek a szocialista munkaverseny kiszélesítése terén várnak a szakszervezetre. Hangzottatta, hogy szakítani kell a versenyszervezés eddigi bürokratikus formájával. A vállalatokat a szakszervezeti bizalmiaknak részletesen át kell beszélniük a dolgozókkal. Az üzemi bizottságoknak biztosítani kell a verseny nyilvánosságát, ellenőrzését, gyors, ötletes megszervezését.

- Bányásznak lenni annyit jelent, mint keményen dolgozni! - mondta végül. - A párt, Rákosi elvtárs, a magyar nép szívet vár tőlünk. Szívesen kell éreznünk mindannyiunknak, hogy az az ígéret, amelyet pártunknak, Rákosi elvtársnak tettünk, arra kötelez bennünket, hogy azt becsülettel teljesítsük.

Márk János vájár, a tatabányai XI.-es akna problémáiról beszélt, hangsúlyozta, a jobb termelési eredmények elérése érdekében feltétlenül meg kell változtatni a fejtési módszereket.

Kovács József, a komlói bánya üzemigazgatója a bánya vezetésében megmutatkozott hibákról beszélt és elmondotta, elsősorban a vezetés rossz munkája, főleg az ellenőrzés hiánya okozta azt, hogy a komlói bánya nem tudta tervét teljesíteni.

Nagy Borbála Komárom-megye MNDSZ-asszonyainak üdvözlését tolmácsolta.

- Asszonyaink és lányaink ma már nem félnek a bányába menni dolgozni, - mondotta. - Szívesen mennek oda, mert tudják, hogy a bányászok az ország legmegbecsültebb dolgozói közé tartoznak. Az utóbbi hónapokban mintegy 140 nő kapcsolódott be megyénkben a bányamunkába. A nők közül sokan tesznek értékes felajánlásokat november 7-re. Így Fajszai Gézáne, a rendes munkaidőjén kívül 200 csille szén megrakását vállalta, Péter Mándorne, a XV-ös akna dolgozója pedig műszakonként két csille szén és nyolc petmüszkot vállalt.

Javasolta ezután, hogy a Szovjetunio példája nyomán a bányatelepeken alakítsák meg a családvedelmi bizottságokat,
/folyt.köv./

M T I B E L F O L D I H I R E K

B. 27. kiadás

1951. október 23.

14 óra 15 perc

/A vasárnapi bányásztanács skozás vitája.... 9. folyt./ TI Gp

amelyeknek az a feladata, hogy minden olyan kérdéssel foglalkozzanak, ami elősegíti az asszonyok bekapcsolódását a termelő munkába; a termelésben már részvevő nőket pedig segítsék abban, hogy munkájukat zavartalanul, jól tudják elvégezni. A budapesti MNDSZ-asszonyok "Nők a tervért" mozgalmanak példáját követve meg kell indítani a "Bányászok a tervért"-mozgalmat s abba nemcsak a bányász dolgozóknak, hanem a bányászfeleségeknek is be kell kapcsolódniuk és serkenteni kell férjüket, hogy vállalásaikat végrehajtsák, felvilágosító munkát kell folytatniuk azok felé a családok felé, ahol sok a kimaradozó.

Holecz Béla, a tatabányai XI-es akna üzemi bizottságának titkára elmondotta, hogy a termelési előirányzatot részletesen felbontották a munkahelyekre és a dolgozókra s aktívaértekezleten beszéltek meg az akna dolgozóival, hogyan hajtsák végre a tervet. A munkafegyelem terén még továbbra is hibák vannak a XI-es aknában. Volt olyan idő, hogy négyvenen is hiányoztak, de amióta javult a felvilágosító munka és egyénileg beszélgetnek a dolgozókkal, a hiányzások száma lecsökkent 20-25-re.

Rákosi Mátyás: Hogyan akarják ezt a 20-25-ös hiányzást is megszüntetni?

Holecz Béla: Elsősorban politikai felvilágosító munkával, de ha így nem megy, büntetéssel, s még ha így sem megy, elbocsátással.

Croszi János, a salgótarjáni Zagyva-szenbányák igazgatója beszámolt arról, hogy Zagyvapálfalva dolgozói felemelt tervüket szeptember végén 101,5 százalékra teljesítették. A termelés megjavítása terén azonban még boven vannak megoldandó feladatok. Fokozottabb felvilágosító munkát kell folytatni a dolgozók körében s a műszaki értelmiségnek szorosabban kell együttműködnie a párttal, a szakszervezettel és a népnevelőkkel. A vállalat dolgozói nevében a jelenlévők tapsától kísérve bejelentette, hogy ez évi tervüket, vállalati viszonylatban, december 21-re, a nagy Sztálin születésnapjára befejezik.

Ezután lelkes, viharos taps közepette népünk szeretett vezére, Rákosi Mátyás szolt a tanácskozás részvevőihez.

Rákosi Mátyás szavai után a tanácskozás részvevői hosszasan éltették népünk szeretett vezetőjét, majd felállva, ütemesen kiáltották: "Eljen Rákosi!" "Eljen a párt!" "Sztálin, Rákosi!"

L. /folyt.köv./

M T I B E L F O L D I H I R L E P

B 28 kiadás

1951. október 25.

11 óra 10 perc

/A vasárnapi bányásztanácskozás vitája...10. folyt./ TI Gp

A tapsvihar és éljenzés elültével a salgotarjáni szénmedencéből Patabányára érkezett bányászok nevében Klugyvic József üdvözölte a tanácskozást, majd Kész József, a nagygyányoki szénbányák pártbizottságának titkára emelkedett székére.

- Vállalatunk dolgozói kilenc hónap alatt globálisan 104 százalékos teljesítettek tervüket. Ennek az eredménynek kivívásában elen haladtak a kommunisták, akik személyes példamutatással küzdöttek le a nemzeti meglovagoltak ellenek hirt "geológiai" akadályokat.

A pártbizottság és a nagygyányoki pártszervezetek munkamódszereiről számolt be ezután, amelyek nagyban hozzájárultak a terv túlteljesítéséhez. A pártbizottság tagjai gyakran járnak le a bányákba, személyesen, a helyszínen ismerkednek meg a problémákkal, nehézségekkel. A pártbizottság ülésére havonta meghívják az igazgatót, együtt beszélnek meg, hogyan biztosítsák a következő havi terv teljesítésének előfeltételeit. Ugyanígy dolgoznak az egyes alapszervezetek is. Hangsúlyozta ezután: a pártbizottság az utóbbi időben elbiztosította magát és így maga is felelős azért, hogy szeptemberben csak 98.6 százalékosra teljesítette a vállalat tervét, majd a következőket mondotta:

- A nagygyányoki vállalat dolgozói azt érzik az értekezletnek, hogy Sztalin elvtárs születésnapjára, december 21-re a vállalat egész évi tervét be fogják fejezni.

Konya László, a tatabányai VII-es akna sztahanovista vájárja, aki 1952. áprilisi tervet teljesíti, bejelentette: vállalta, hogy egy új munkából egy éven belül vájárta nével, sőt rajta lesz, hogy teljesítménye sztahanovista szintre eselkedjen.

Bako Józsefné, a dorogi K-es akna bányászóvezetője arról számolt be, hogy aknájában nem minden nő állja meg még úgy a helyét, ahogy kellene.

- In két éve dolgozom a bányában - folytatta - s egy éve mozdonyvezető vagyok. Most, amikor lehetőségünk van a tanulásra, nekünk nőknél is tanulnunk kell, hogy jobban, eredményesebben dolgozhassunk hazánkért, a szocializmusért, gyermekeink szebb jövőjéért. Mint bányászóvezető vállalom: biztosítani csodálatlanul, hogy egyszer se kelljen azes csillére várniok.

Buna Gyula, a tatabányai Felső-szénbányák igazgatója elmondotta: több mint 12 százalékos tervmaradványok egyik legfőbb oka a nagyarányú munkaerőhullánczás és a sok igazolatlan mulasztás. Ennek a szénmennyiségnek, amellyel adcsai maradtak az államnak, mintegy 40 százalékos kitermelhetők volna, ha nem lett volna igazolatlan munkakulcsztatás. Arról számolt be ezután, hogyan akarnak

TL

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 29. kiadás

1951. október 23.

14 óra 20 perc

/A vasárnapi bányásztanácskozás vitája....11 folyt./ TI Gp

biztosítani Rákosi Mátyásnak tett ígéretük teljesítését: a negyed-évi terven felül több mint 60.000 csille szén kitermelését. A többi között napra elkészítik a kereseti elszámolásokat és ezzel a munkaverseny állandó, gyors értékelését is elős egítik. Ezt az elszámolási rendszert a múlt hónapban már alkalmazták a VI.-os aknán. Az eredmény: a szénen dolgozók teljesítménye műszakonként két mázsával emelkedett.

Wojtuczky Emil, a komárommegyei DISz-bizottság titkára elmondotta, hogy a megye bányáiban 39 DISz-brigád dolgozik, s legtöbbjük teljesítménye a száz százalék felett van. Ezzel szomban a zonban a fogymozotlenek, a mulasztok jelentős része is a fiatalok soraiból kerül ki. Ezért első sorban a DISz tömegbefolyását kell kiszélesíteni - mondotta. - Amíg száz DISz-tag közül átlagosan egy kimaradó van, addig a szervezetten kívülálló fiatalok közül 3-4.

Végül arról számolt be, hogy a tatabányai fiatalok régi vágya egy ifjúsági akna megszervezése, ahol az ácsolókat kivéve csak fiatalok dolgoznának. Ebbe az aknába csak a legjobban termelő, legfegyelmottebb fiatalok kerülhetnének.

Vincze János, az orosz lányi XVII-es akna sztahanovista vájárja a műszaki középkáderek munkáját bírálta. Az akna tervlemeradása egyik fő oka, - mint mondotta - hogy nem biztosítják az üres csilléket, a faellátást, a zavartalan szállítást. Végül bejelentette csapata a munkafegyelm megszilárdításával, a 480 perces munkaidő teljes kihasználásával a 17 csillés fejtárg-előirányzatot 20 csillére teljesíti.

A hozzászólásokra Czottner Sándor bánya- és energiaügyi miniszter válaszolt. A tanácskozás hiányosságaként állapította meg, hogy nem bírálták eléggé a minisztérium munkáját. Pedig az üzemek érzik - mondotta - hogy a minisztérium nem ad elég gyakorlati segítséget a nehézségek leküzdéséhez.

- Általánosságban a mai értekezlet megmutatta - folytatta - hogy az 1951 évi szénbányászati termelési terv teljesíthető, megvan a lehetőség arra, hogy ezt a tervet maradéktalanul teljesítsük. Ezek a lehetőségek minden aknánál, minden vállalatnál megvannak. Fel kell azokat tárni, a dolgozókkal meg kell vitatni, mozgosítani kell a dolgozókat és a tervet lehet teljesíteni, sőt - mint egyes vállalatok képviselőitől hallottuk - túl is lehet teljesíteni.

- Az itt részvevő elvtársak vigyék el az üzemekbe a tanácskozás hangulatát, amely a terv teljesítésére mozgosítja az erőket. Merítsenek erőt azok példájából, akik keresték a lehetőséget a terv teljesítésére és azt meg is találták. Tegyék lehetővé, hogy 1951. december 31-én jelenthessük pártunknak, Rákosi elvtársnak: tervünket maradéktalanul teljesítettük.

Ezután Práth Karoly, a komárommegyei pártbizottság titkára mondott zárszavakat és az Internacionale hangjaival a bányásztanácskozás végét ért. /MPI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 30. kiadás

1951 október 23

14 óra 30 perc

Bányászasszonyok gyűlése Tatabányán

t Szil/He/Hné NL Ie

A tatabányai bányüzemek női dolgozói és a bányászok feleségei értekezletet tartottak, amelyen megbeszélték, hogyan segíthetik elő az évi terv teljesítését, hogyan járulhatnak hozzá a Rákosi Mátyásnak tett ígért megvalósításához. Az értekezleten Nagy Borbála, az MNDSz komárommegyei titkára szólt az asszonyokhoz.

- A szénbányák dolgozói - mondotta a többi között - a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 34. évfordulója, november 7-én tiszteletére országsszerte ígéretet tettek Rákosi elvtársnak, hogy minden erejükkel segítsék az 1951. évi szénbányászati terv teljesítését. Ezt a hatalmas feladatot a bányászok csak akkor tudják megoldani, ha feleségeiktől is minden segítséget megkapnak tervük, vállalásaik teljesítéséhez. Budapesten már szép eredményeket ért el az "Asszonyok a tervért"-mozgalom. Nyilvánvaló, hogy ennek a mozgalomnak tág tere nyílik a bányavidékeken, így elsősorban Tatabányán is. A bányászasszonyoknak egytől-egyik be kell kapcsolódnia ebbe a jelentős mozgalomba. Segíteniük kell a bányászasszonyoknak férjüket azzal, hogy nyugodt családi légkört, gondtalan pihenést biztosítsanak számukra. Rendszeresen kell érdeklődniük férjük teljesítményéről, még jobb termelési eredmények elérésére kell serkenteniük őket. Ügyelniük kell arra, hogy férjük soha ne késsen el a munkából, ne maradjon távol igazolatlanul egy műszakról sem. Az is feladatuk továbbá a bányászfeleségeknek, hogy fiaikat küldjék vándortanulóknak. Mindezek mellett - ahol a családi körülmények megengedik - a feleség is kövesse férjét a bányába. Azok az asszonyok pedig, akik nem tudnak résztvenni a termelőmunkában, törődjenek a vándortanulóotthonok és a legényszállások tisztaságával.

A továbbiakban Nagy Borbála arról beszélt, hogyan járuljanak hozzá az évi terv teljesítéséhez a bányák női dolgozói.

- A bányákban dolgozó női munkások - mondotta - mutatnak példát tervük és vállalásaik rendszeres teljesítésével azoknak a férfiaknak, akik lelkiismeretlenül végzik munkájukat, rendetlenül járnak műszakra. Emellett segítsék a bányába kerülő új női dolgozókat is, hogy azok mielőbb elsajátítsák a szakmát és otthonossá váljanak az új munkaterületen. Kiváló munkájukkal vivjanak ki még nagyobb megbecsülést a termelésben résztvevő dolgozó nők számára. A bányákban dolgozó asszonyok harcoljanak a kimaradások, a felelőtlenség ellen, elsősorban azzal, hogy látogassák meg azokat a bányászcsaládokat, ahol a dolgozó nem teljesíti tervét, későn jár a műszakra vagy kimaradozik. Beszéljék meg ezekkel a családokkal az asszonyaival, hogy bírják rá férjüket: ne maradozzon ki, ne késsen el a műszakról.

/Folyt.köv./

L

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 30. kiadás

1951 október 23

14 óra 30 perc

Bányászasszonyok gyűlése Tatabányán

t Szil/He/Hné N. Ie

A tatabányai bányüzemek női dolgozói és a bányászok feleségei értekezletet tartottak, amelyen megbeszélték, hogyan segíthetik elő az évi terv teljesítését, hogyan járulhatnak hozzá a Rákosi Mátyásnak tett ígérőt megvalósításához. Az értekezleten Nagy Borbála, az MNDSz komárommegyei titkára szólt az asszonyokhoz.

- A szénbányák dolgozói - mondotta a többi között - a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 34. évfordulója, november 7-én tiszteletére országsszerte ígéretet tettek Rákosi elvtársnak, hogy minden erejükkel segítsék az 1951. évi szénbányászati terv teljesítését. Ezt a hatalmas feladatot a bányászok csak akkor tudják megoldani, ha feleségeiktől is minden segítséget megkapnak tervük, vállalásaik teljesítéséhez. Budapesten már szép eredményeket ért el az "Asszonyok a tervért"-mozgalom. Nyilvánvaló, hogy e nek a mozgalomnak tág tere nyílik a bányavidékeken, így elsősorban Tatabányán is. A bányászasszonyoknak egytől-egyik be kell kapcsolódnia ebbe a jelentős mozgalomba. Segíteniük kell a bányászasszonyoknak férjüket azzal, hogy nyugodt családi légkört, gondtalan pihenést biztosítsanak számukra. Rendszeresen kell érdeklődniük férjük teljesítményéről, még jobb termelési eredmények elérésére kell serkenteniük őket. Ügyelniük kell arra, hogy férjük soha ne késsen el a munkából, ne maradjon távol igazolatlanul egy műszakról sem. Az is feladatuk továbbá a bányászfeleségeknek, hogy fiaikat küldjék vándortanulóknak. Mindezek mellett - ahol a családi körülmények megengedik - a feleség is kövesse férjét a bányába. Azok az asszonyok pedig, akik nem tudnak résztvenni a termelőmunkában, törődjenek a vándortanulóotthonok és a legényszállások tisztaságával.

A továbbiakban Nagy Borbála arról beszélt, hogyan járuljanak hozzá az évi terv teljesítéséhez a bányák női dolgozói.

- A bányákban dolgozó női munkások - mondotta - mutassanak példát tervük és vállalásaik rendszeres teljesítésével azoknak a férfiaknak, akik lelkiismeretlenül végzik munkájukat, rendetlenül járnak műszakra. Emellett segítsék a bányába kerülő új női dolgozókat is, hogy azok mielőbb elsajátítsák a szakmát és otthonossá váljanak az új munkaterületen. Kiváló munkájukkal vivjanak ki még nagyobb megbecsülést a termelésben részvevő dolgozó nők számára. A bányákban dolgozó asszonyok harcoljanak a kimaradások, a fegyelmezetlenség ellen, elsősorban azzal, hogy látogassák meg azokat a bányászcsaládokat, ahol a dolgozó nem teljesíti tervét, későn jár a műszakra vagy kimaradozik. Beszéljék meg ezekkel a családokkal az asszonyaival, hogy bírják rá férjüket: ne maradozzon ki, ne későn el a műszakról.

/Folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 31. kiadás 1951. október 23.

1/1 ora 40 perc

/Bányászasszonyok gyűlése....1.folyt./ Szil/Mk Ie

Végül hangsúlyozta, hogy a bányászasszonyoknak fontos feladatuk bekapcsolódni a közellátás társadalmi ellenőrzésének munkájába. Felhívta az asszonyok figyelmét, vegyék fel a harcot a közellátást szabotálók, a feketézők, spekulánsok ellen, akik igyekeznek zavart kelteni a közellátásban.

Nagy Borbála beszéde után a gyűlésen részvevő asszonyok szólaltak fel. Blezsán Jochimné a XIV-es akna dolgozója elmondotta, hogy férje 23 esztendeje dolgozik a bányában, de még soha nem mulasztott igazolatlanul. Ő maga is követi férje példáját.

- A múltban űült a bányász - mondotta - ha munkája akad, ha volt hol dolgozni. Ma, amikor az egész ország a miénk, amikor miénk a bányák is, kötelességük a bányászoknak, hogy lelkiismeretesen dolgozzanak, soha ne mulasszanak igazolatlanul. En magam megmagyarozom az igazolatlanul mulasztó bányászok feleségének, hogy férjük megkárosítja az országot is, családját is fegyelmezetlen munkájával.

Kémeth Jánosné, a sikvölgyi akna szállító csillése elmondotta: munkaidejének teljes kihasználása érdekében a kieső időjében gyakran segít a közellen dolgozó csillés csapatoknak.

Melldi Lászlóné, akinek férje a VII-es aknában dolgozik, a következőket mondotta:

- In mindig tudom, hol tart ferjem terve teljesítésében, hogyan hajtott végre felújítását. Ha eredményeit kevesellem, arra kerem, dolgozzék jobban. Ő meg is teszi. Állandóan loo százalék fölött teljesíti tervét.

A gyűlés alatt Blezsán Jochimné és Kelemen Jozsefné a XIV-es akna motorkezelője elhatározták, hogy felajánlást tesznek. Vállaltak, hogy naponta munkák után ketten tíz csillét megérnek szénal.

Ezután az értekezlet részvevői elhatározták, hogy felhívással fordulnak az ország bányászasszonyaihoz s a következő felhívást fogadtak el:

"Mi tatabányai MDSZ asszonyok, szénbányákban dolgozó nők és tatabányai bányászfeleségek felhívással fordulunk a szénbányák női dolgozóihoz és a bányászfeleségekhöz.

A békeért vívott harcban, felemelt 5 éves tervünk teljesítésében fontos feladatok várnak ránk, bányákban dolgozó nőkre és bányászfeleségekre is. Több szemet várnak a kohok, a gyárak, a családi tüzhelyek. Több szénre van szükség drága hazánk erősítéséhez, a béke megvédéséhez. Ezért figyelni annyira pártunk és államunk, egész dolgozó népünk, hogy teljesítik a szénbányák 1951 évi tervüket, hogyan váltják valóra becsülettel Rákosi elvtársnak tett ígéretüket.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 32. kiadás

1951. október 23.

15^o óra 15^o perc

/Bányászasszonyok gyűlése...2.folyt./ Szil/Hm/Mk Ic

A terv teljesítése és telteljesítése kemény harcot követel. Elsősorban azt követeli, hogy szilárdítsuk meg a munkafegyelmet, biztosítsuk a munkaidő teljes kihasználását. Megköveteli, hogy szigorúan lépjünk fel mindazokkal szemben, akik hanyag munkájukkal kárt okoznak az országnak, a dolgozó népnek. Ebben a nagy és szép küzdelemben a bányászasszonyoknak, leányoknak is helyt kell állniuk.

A széncsata harcossai között ma már egyre nagyobb számban dolgozunk mi, nők is. Elve Alkotmány-adta jogainkkal ezen a nehéz, de igen fontos munkaterületen is részt kérünk boldog jövőnk építéséből, bekénk megvédésének munkájából.

Mi, tatabányai női bányászdolgozók december 21.-re befejezzük évi tervünket. Száz százaléig kihasználjuk munkaidőnk 480 percét. A késések, igazolatlan mulasztások számát a legkevesebbre csökkentjük. Példa mutató munkánkkal járulunk hozzá ahhoz, hogy minél több nő válassza élőhivatásának a bányamunkát.

Mi bányászasszonyok, a szénért vívott küzdelem megbeszült harcossainak feleségei egyre inkább átérezzük, hogy ebből a harcból nekünk is nagy feladatokat kell magunkra vállalnunk. Megfogadjuk, hogy minden erőnkkel részvesszünk az előttünk álló hatalmas feladatok teljesítésében s hazafias kötelességeink teljesítésével járulunk hozzá évi tervünk sikeres befejezéséhez. Ezért, mi tatabányai bányászasszonyok, bányászfeleségek - akik még nem veszünk részt a termelésben - amennyiben családi körülményeink és egészségi állapotunk megengedi, magunk is követjük férjeinket a bányába. Férjeinket, fiainkat a terv teljesítésére sorkentjük. Nem engedjük meg, hogy indokolatlanul távolmaradjanak a munkától. De nem elégedünk meg csak azzal, hogy családtagjaink maradéktalanul vegyék ki részüket a terv teljesítéséből. Felkeressük azokat a családokat is, amelyeknek bányában dolgozó tagjai hanyagul végzik munkájukat. Megmagyarázzuk nekik is, milyen kárt jelent a háza és családjuk számára a rossz, lelkiismeretlen munka. Megmagyarázzuk nekik, azzal is bizonyítsák be családjuk iránti szeretetüket, hogy lelkiismeretesen végezzék el munkájukat.

Gyermekeinket vándortanulónak küldjük, hogy legyenek méltóak apjukhoz, a bányászbecsülethez. Nem engedjük meg, hogy a mezőgazdasági munka elvonja férjüket a bányamunkától. Vallaljuk, hogy - ha erre szükség van - elvégezzük helyettük a földmunkákat és belépünk földünkkel a tzscs-be. Mi, férjünk a bányában, mi a tzscs-ben építjük a szocializmust.

Mi, bányában dolgozó nők és bányászfeleségek vállaljuk, hogy éberek leszünk, könyörtelenül leleplezzük az ellenség minden mestorkodését, akár az üzemben a munka akadályozásával, a fegyelmetelenséggel, akár az üzemben a munka akadályozásával, a fegyelmetelenséggel, akár a közellátás terén igyekszik zavart kelteni. Nem engedjük, hogy aknamunkájával gátolja évi tervünk befejezését.

/folyt.köv./

B 33.kiadás

1951. október 23.

45 perc / 15 perc

/Bányászasszonyok gy. ülése...3.folyt./ Szil/Im/Mk 1e

A bányászok Rákosi elvtársnak tett ígérete kötelez bennünket, noi dolgozókat, bányászfeleségeket is. Megmutatjuk, hogy pártunk, dolgozó népünk nem fog csalódni bennünk.

Bányász nődolgozók! Bányászfeleségek! Csatlakozzatok felhívásunkhoz szerte az országban! Jo munkával segítsétek végrehajtani felemelt öt éves tervünket, a béke tervét!" /MTI/

Az MTH hírei

k MTH Mk Tom 1e

A 23/2 számú Építőipari Vállalat keres férfi segéd munkásokat föld munkára. Jelentkezni lehet: XIII.Rozsnyai-ut 6.Munkügyi o. Mezőker allando munkára noi segéd munkásokra keres. Jelentkezés: Menóker nagyvásártelapi kirendeltség.

A Fővárosi Gázművek noi és férfi segéd munkásokat keres. Jelentkezés: VIII.Köztársaság-tér 20. Munkügyi osztály.

A Csepeli Magtisztítótelep keres férfies noi dolgozókat. A Vízépítő Vállalat vidéki munkahelyekre keres adminisztratív munkásokat: irodavezetoi, anyagkönyveloi, bérelszámoloi és pénztárosi munkakörök betöltésére. A MÁV igazgatóság keres noi munkásokat vonatfékezónak. A fenti munkahelyekre jelentkezni lehet: IX.Ullói-u. 15. VIII.Nagyfüvös-u.18., XIII.Szekszárdi-u. 17/b., III.Úrbán-u. 22-24.sz.szállt.

Építőipari tanulóknak októberben meg jelentkezhetnek 14-18 éves korig lányok és fiúk kőműves, ács, vasbetonszerelő, betonozó, műköves és kőfarago szakmákra. Jelentkezés: Budapest, Wesselényi-u.44., Nyár -u.9.sz, Práter-u.31. és Dohány-u.65.sz.szállt. építőipari tanuló iskolában. Vidéken a helyi tanácsoknál, illetve a tanács munkaerőgazdálkodási osztályán.

Vasipari tanulóknak októberben meg jelentkezhetnek 14-18 éves korig lányok és fiúk lakatos és villanyszerelő szakmákra. Jelentkezés Budapestnakerületi tanács munkaerőgazdálkodási elnökségénél, vidéki városokban a tanács munkaerőgazdálkodási elnökségénél, községekben a községi tanácsnál.

Mind az építőipari, mind a vasipari szakmákra elsősorban már korábban jelentkezett és nyilvántartásba vett fiúk és lányok jelentkezhetnek a szerződés kötésre. Vidéki iparitanuló otthonokban nyernék elhelyezést. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 34. kiadás

1951. október 23.

15 óra 20 perc

Leposvasból csőanyag - két golyócsapágy helyett egy - Leleményes ujitó munkával harcolnak a Budapesti Épületvaszerkezeti Vállalat dolgozói a tervért

i Si/Hm/Hm NL K 4.

Ötéves tervünk nagy építkezéseihez, új üzemeink felszereléséhez szállít anyagokat a Budapesti Épületvaszerkezeti Vállalat. A gyár hírnevét szerzett ötletes ujitással, egész sor új munkamódszer bevezetésével, melyekkel a terv időelőtti teljesítését, országépítésünk meggyorsítását mondítják elő.

Több ezer malter szállító "Makszimenko"-talicskára kaptak megrendelést néhány hónappal ezelőtt. A gépműhely dolgozói, amikor a munkát kiosztották részükre, gondos, elmélyült tervezéssel láttak neki a Makszimenko-talicskák gyártásának. A talicskák kerékét a tervező irodáról küldött rajzok szerint két golyócsapágyban forgó tengellyel kellett volna a vízhoz erősíteni. A dolgozóknak ez a megoldás nem tetszett: "Elég lenne egy csapágy is..." - mondták. Közös megbeszélés után ellentérvet dolgoztak ki, amely szerint talicskánként meg lehet takarítani két csapágyat, egy esztorgályozott tengelyt, egy kúpgörgős golyócsapágyat és csaknem három munkaórát. A javaslatot a gyár vezetősége elfogadta. Azóta több mint másfélszer Makszimenko-talicskát gyártottak az új módszerrel, s ezzel nemcsak munka- és anyagot takarítottak meg /64.000 forint értékben/, hanem hét kilóval csökkentették a malterhordó talicskák súlyát, megkönnyítették az építőipari dolgozók munkáját is.

Ötletességüket, munkájuk szeretetét ismét bebizonyították a gépműhely dolgozói, mikor kiderült, hogy a megrendelő vállalat nem biztosított elegendő csőanyagot a legnagyobb részét csőből fejlesztett talicskavázákhoz. A munka azonban nem állt le. Ugy segítettek magukon, hogy egy használaton kívül rozsdásodó leposvas-simító gépet állítottak be - némi átalakítással - a csőnyagszükséglet biztosítására. Máté László lakatos csőhúzópoját szerelt a gépre, amelyen keresztülhúzták a bőségesen rendelkezésre álló leposvasokat és így ennyi csövet készítenek házilag, amennyi szükséges. A leposvasból húzott cső még egyharmadával olcsóbb is az eredetnél.

A Dunai Vasmű építéséhez novemberben nagy mennyiségű vasajtó fognak szállítani a gyárból. A lakatosműhely tervismertető értekezletén igen jelentős ujitást javasoltak a dolgozók, amivel meggyorsítják, megkönnyítik a vasajtók készítését. A vasajtó nagy munkáigényű gyártmány. Egy-egy darab eddig 24 órai munkával, mintegy 16 művelőtől készült. Az ujitók javaslatára ezentúl nem két, hanem egy darabból préselik a keréket. Megszüntetik ezáltal a kézi művelőket, megrövidítik a hegesztésre fordított időt, félszázra csökkentik az egész ajtó gyártási idejét. A Budapesti Épületvaszerkezeti Vállalat dolgozói így harcolnak a maguk területén nagy hőköltőink, gyáraink és lakóházaink gyors felépítéséért. /MTT/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 34. kiadás

1951. október 23.

16 óra 20 perc

Laposvasból csőanyag - két golyóscsapágy helyett egy - Leleményes
ujtató munkával harcolnak a Budapesti Épületvaszerkezeti Vállalat
dolgozói a tervért

i Si/Hm/Hm NL K 4.

Ötéves tervünk nagy építkezéseihez, új üzemünk fel-
szereléséhez szállít anyagokat a Budapesti Épületvaszerkezeti Vállalat. A gyár hírnevét szerzett ötletes ujtással, egész sor új
munkamódszer bevezetésével, melyekkel a terv időelőtti teljesítését,
országépítésünk meggyorsítását mondítják elő.

Több ezer malter szállító "Makszimenko"-talicskára kap-
tak megrendelést néhány hónappal ezelőtt. A gépműhely dolgozói, ami-
kor a munkát kiosztották részükre, gondos, elmélyült tervezéssel lát-
tak neki a Makszimenko-talicskák gyártásának. A talicskák kerékét a
tervező irodáról küldött rajzok szerint két golyóscsapágyban forgó
tengellyel kellett volna a vázhoz erősíteni. A dolgozóknak ez a meg-
oldás nem tetszett: "Elég lenne egy csapágy is..." - mondták. Kö-
zös megbeszélés után ellentérvet dolgoztak ki, amely szerint talics-
kánként meg lehet takarítani két csapházat, egy esztorgályozott ten-
gelyt, egy kúpgörgős golyóscsapágyat és csaknem három munkaórát. A ja-
vaslatot a gyár vezetősége elfogadta. Azóta több mint másfélszer Mak-
szimenko-talicskát gyártottak az új módszerrel, s ezzel nemcsak
munkaidőt és anyagot takarítottak meg /64.000 forint értékben/, hanem
hét kilóval csökkentették a malterhordó talicskák súlyát, megköny-
nyították az építőipari dolgozók munkáját is.

Ötletességüket, munkájuk szeretetét ismét bebizonyi-
tották a gépműhely dolgozói, mikor kiderült, hogy a megrendelő vállalat nem biztosított elegendő csőanyagot a legnagyobb részét csőből
fejlesztett talicskavázákhoz. A munka azonban nem állt le. Ugy segí-
tettek magukon, hogy egy használaton kívül rozsdásodó laposvas-sim-
tógépet állítottak be - némi átalakítással - a csőnyagszükséglet
biztosítására. Máté László lakatos csőhúzópoját szerelt a gépre, em-
lyen keresztülhúzatják a bőségesen rendelkezésre álló laposvasokat
és így ennyi csövet készítenek házilag, amennyi szükséges. A lapos-
vasból húzott cső még egyharmadával olcsóbb is az eredetnél.

A Dunai Vasmű építéséhez novemberben nagyszámú iségű
vasajtót fognak szállítani a gyárból. A lakatosműhely terviszertető
értékezetén igen jelentős ujtást végeztek a dolgozók, amivel meg-
gyorsítják, megkönnyítik a vasajtók készítését. A vasajtó nagy munka-
igényű gyártmány. Egy-egy darab eddig 24 órai munkával, mintegy 16
művelővel készült. Az ujtók javaslatára ezennel nem két, hanem egy
darabból préselik a keréket. Megszüntetik ezáltal a közli művelőte-
ket, megrövidítik a horgasztásra fordított időt, felére csökkentik az
egész ajtó gyártási idejét. A Budapesti Épületvaszerkezeti Vállalat
dolgozói így harcolnak a maguk területén nagy békénységünk, gyáraink
és lakóházaink gyors felépítéséért. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 35. kiadás

1951. október 25.

16 óra 45 perc

A Közlekedési Épülettervező Vállalat modelljei és tervrajzai az Építőművész kongresszus kiállításán

i To/PE/Hm Ton K 3

Az Építőkongresszus alkalmával október 28-án megnyíló kiállítás on gazdag, változatos anyaggal vesz részt a Közlekedési Épülettervező Vállalat is. A kiállításra kerülő modellek, tervrajzok öt-éves tervünk legnagyobb alkotásait ábrázolják. Az "ötéves terv"-kiállítás on már négy sikert aratott földalatti gyorsvasút Népstadion-állomásának modellje mellett most a hatalmas tervrajzot is bemutatják. Ugyanígy a székesfehérvári pályaudvar modellje mellett nagyméretű rajzon is megismerhetjük majd ötéves tervünk e nagyszerű alkotásának képnyását. A pályaudvar tervét a klasszikus magyar építőművészet hagyományai alapján tervezték.

Látható lesz majd a kiállítás on a tiszolői vizlépeső egy méter magas, két méter széles képe repülő perspektívából. A képen ábrázolja ötéves tervünk során elkészülő gigászi méretű természetátalakító építkezésünket.

Ezen a kiállítás on mutatják be először a dunapenteleai kikötő igazgatási épületének modelljét és ugyancsak itt szerepel először kiállítás on a dunapenteleai vasútállomás új épületének modellje is.

A Közlekedési Épülettervező Vállalat kiállítási anyagában szerepel még egy fővárosi garázs képe is, amely arra mutat példát, hogyan lehet üzemi jellegű épületnél is alkalmazni a klasszikus építő stílust. /MTI/

1952 január havi tervükön dolgoznak a Fémru és Szerszámgyár öntői

i SB/Hm/Hm Hk NL K 3.

A Fémru és Szerszámgyár öntődéjének dolgozói az év elejétől kezdve átlag 50 tonna nyersöntvénygel teljesítették túl havi tervüket. A november 7.-i verseny még szebb eredményekre ösztönözte az öntőket. Így most örömmel számolhatnak be Rákosi Mátyásnak tett fogadalmuk teljesítéséről: a vállalt október 15-e helyett már 10.-re befejezték 1951 évi tervüket.

Az évi terv határidő előtti befejezéséért vívott küzdelmek szép eredményét az öntők és műszakiak szoros együttműködésével, a szakmai továbbképzés és a brigádok párosversenyének segítségével érték el. Az üzemi műszaki vezetőségét az öntők rendszeresen felkérésük javaslatokkal, hogy a közös problémákat együtt orvosolják. A sikertérsék 40-45 százaléka például azelőtt stajtessé vált az öntésnél. Az öntők és a műszaki dolgozók közösen kiegészített javaslatok alapján kidolgozott módszerrel 3-3 5 százalékra szorították le a sikertérséget. A jó együttműködés eredményeként az öntőde év eleji 6 százalékon felüli sikertérséget szeptember végére 3.47 százalékra csökkentették.

/Folyt. köv./ R.

M T I B E L F Ö L D I H I R L E K

B 35. kiadás

1951. október 25.

16 óra 25 perc

A Közlekedési Épülettervező Vállalat modelljei és tervrajzai az Építőművész kongresszus kiállításán

i Te/PE/Hm Ton K 3.

Az Építőkongresszus alkalmával október 28-án megnyíló kiállítás on gazdag, változatos anyagjal vesz részt a Közlekedési Épülettervező Vállalat is. A kiállításra kerülő modellek, tervrajzok öt-éves tervünk legnagyobb alkotásait ábrázolják. Az "ötéves terv"-kiállítás on már nagy sikert aratott földalatti gyorsvasut Népstadion-állomásának modellje mellett most a hatalmas tervrajzot is bemutatják. Ugyanígy a székesfehérvári pályaudvar modellje mellett nagyméretű rajzon is megismerhetjük majd ötéves tervünk a legnagyobb alkotásának képviselését. A pályaudvar tervét a klasszikus magyar építőművészet hagyományai alapján tervezték.

Látható lesz majd a kiállítás on a tiszolői vizlépcső egy méter magas, két méter széles képe repülő perspektívából. A képen ábrázolja ötéves tervünk során elkészülő gázszil méretű természetátalakító építkezésünket.

Ezen a kiállítás on mutatják be először a dunapenteleai kikötő igazgatási épületének modelljét és ugyancsak itt szerepel először kiállítás on a dunapenteleai vasútállomás új épületének modellje is.

A Közlekedési Épülettervező Vállalat kiállítási anyagában szerepel még egy fővárosi garázs képe is, amely arra mutat példát, hogyan lehet üzemeltetni jellegű épületnél is alkalmazni a klasszikus építő stílust. /MTI/

1952 január havi tervükön dolgoznak a Fémru és Szerszámgépgár öntőjei

i SB/Hm/Hm Hk NL K 3.

A Fémru és Szerszámgépgár öntődéjének dolgozói az év elejétől kezdve átlag 50 tonna nyersöntvényvel teljesítették tul havi tervüket. A november 7.-i verseny még szebb eredményekre ösztönözte az öntőket. Így most örömmel számolhatnak be Rákosi Mátyásnak tett fogadalmuk teljesítéséről: a vállalat október 15-e helyett már 10.-re befejezték 1951 évi tervüket.

Az évi terv határidő előtti befejezéséért vívott küzdelemnek szép eredményét az öntők és műszakiak szoros együttműködésével, a szakmai továbbképzés és a brigádok párosversenyének segítségével érték el. Az üzem műszaki vezetőségét az öntők rendszeresen felkérésik javaslataikkal, hogy a közös problémákat együtt orvosolják. A kritikák 40-45 százalékánál például azelőtt sajtóvá vált az öntésnél. Az öntők és a műszaki dolgozók közösen kidolgozott javaslata alapján kidolgozott módszerrel 3-3 5 százalékkal szorították le a sikeres munka teljesítését. A jó együttműködés eredményeként az öntőde év eleji 6 százalékon felüli teljesítését szeptember végére 3.47 százalékra csökkentették.

/Fotó: k öv./

R.

TÖRTÉNELMI TÁRSULAT ELŐADÁS-SOROZATAI

B. kiadás

1951. október 23.

óra 7.00 perc

/1952 január havi tervükön dolgoznak...folyt./ i SB/Hm/Ha Hk NH K 3.

Az ilyen sikerek eléréséhez nagyértékben hozzájárult az is, hogy az öntök mindnyájan szakunkás továbbképző tanfolyamra járnak, állandóan bővítik szakismertelüket. A tanfolyamon tanultakat felhasználják munkájukban, hogy a brigádok versenyében, az évi terv teljesítésében minél jobb eredményt érjenek el. Noha versenyés folyik az öntöde brigádjai között, de különösen kemény küzdelem alakult ki Kucsora István, Wolf Mihály és Király László sztahanovista brigádvezetők brigádjai között. Mind a három brigád már az év első felében befejezte 1951 évi tervét. Példájukat követve az öntöde többi brigádjai is egyén után jelentették, hogy teljesítették 1951 évi előirányzatukat. Így október 23-án már ezzel büszkélkednek az öntöde összes dolgozói, hogy 1952 január 10-i tervüknél tartanak. /MTI/

A Történelmi Társulat előadás-sorozatai keretében két és fél órára előadást tartanak országos érte

i D/D/Ha Di K 4.

/MTI/ Október hónapban kezdődtek meg országos érte a Történelmi Társulat előadás-sorozatai. Ezek keretében a Történelmi Társulat októbertől a jövő év áprilisáig végéig Budapesten 500, vidéken pedig 2000 előadást rendez. Az előadásokról az a céljuk, hogy megismertessék a szöves dolgozó tömegekkel népünk történetének a hűs hősiességét a magyar szabadságharcos hősök alakításának ismétlésével elmélyítsék dolgozóinkban az igazi hazaszeretet érzését. Az egyes előadások témái: "Hungari János harca a török hódoltság ellen", "Kossuth Lajos, a 48-as szabadságharc vezetője", "Frankel Leó, a párizsi kommun magyar minisztere", "A Magyar Tanácsköztársaság", stb. Más előadások Dózsa György és Rákóczi Ferenc szabadságharcukat ismertetik és külön előadások keretében mutatják be a különböző korok szabadságharcosainak jellegzetes alakjait, mint Beze Tamást, Ben Józsefet, Stronfeld Aurélt.

A jövő év januárjában külön előadás-sorozat kezdődik, amely népünk szarvost vezetőinek, Rákosi Mátyásnak életét ismerteti.

Az előadásokat üzenetekben, kulturotthonokban, ifjú szakszervezeti központokban rendezik meg. Az előadások a Történelmi Társulat munkatársai, középiskolai tanárok és szakosított általános iskolai pedagógusok közül kerülnek ki. A felvételben a Szabad Párt Történeti tárgyu előadásaihoz szintén a társulat által kiadott előadói füzetek anyagát használják fel. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 37. kiadás

1951. október 23.

16 ora 3.7 perc

Kölcsönös segítséssel október 17.-én száz százaléban teljesítette vetés-tervét Ujhartyán község

1. Ká/Mk Mi Bn 4 4

A pestmegyei Ujhartyán község dolgozó parasztjai a tavasziak vetésével, majd a betakarítással és csépléssel időben végeztek. Gabonabeadásuk 113 százalékos teljesítésével elnyerték a megyei és járási pártbizottság vándorújságját. Az ősziak vetését korán kezdték és október 17.-én már jelenthettek: vetésterveket száz százalékra teljesítették.

Az ujhartyániak már az idei aratásnál is tapasztalták a korai vetés előnyeit. A múlt évben is korán vetettek és az idén, rozs-
ból 1 mész 20 kiloval, búzából 3 mész 20 kiloval emelkedett termés-
átlaguk.

Az ujhartyáni határban példás a rend. A földeket letakarították. Zöldeit, bokrosodik az őszi árpa. A jó munkának szép az eredménye. A községben még nincs termelőcsoport, de munkájuk jelentős részét már közösen végzik. Nyáron közös székükön csépeltek és most őszszel az igaerők közös, eszszertű felhasználásával érték el kiemelkedő eredményüket. A határt 200 holdas dűlőkre osztották. Mindig egy-egy dűlőbe tömörítettek a vetőgépeket. Itt elvégezték a letakarítást, szántást, vetést, majd a következő dűlőt vették sorra. Az igaerővel nem rendelkező dolgozó parasztok földjét is felszántották és bevetették.

A kukoricát és burgonyát egyenesen a földről viszik be a raktárba. A kapások beadásával rövidesen elérik a száz százalékos. A községi tanács nagy táblája a további jó munkát hirdeti: november 12.-re végeznek az őszi mélyszántással, október 30.-ra száz százalékra teljesítik a kukorica, napraforgó és burgonya beadási kötelezettségüket.

Ujhartyánról kell példát vennie Pest megye több községének, közöttük Orkenynek is, ahol 100 hold árpából még csak 36 holdat vetettek el. A község lemaradásának oka elsősorban a tanács gyöngesége és a kollektív munka hiánya volt. A község vetéstervét nem bontották fel egyenekre. A dolgozó parasztok nem tudták, miből mennyit kell vetniük. Ötletszerűen vetettek, nem ismerték a határidők jelentőségét. A községi tanács Ujhartyántól tanulva javítja meg munkáját. Az igaerővel nem rendelkező dolgozó parasztokat jelentkezésre szolitották fel és megszervezték a közös munkát, a kölcsönös segítséget. Vasárnap már az orkenyi határban is dolgoztak a vetőgépek és ezen a napon már jelentős lépést tettek, hogy lemaradásukat behozzák. /MTI/

R.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 38. kiadás

1951. október 23.

16 ora 35 perc

Becsületbeli ügyünknek tartjuk, hogy falunk legalább október 31.-re befejezze az őszi vetést

1 SJ/TH/Mk Mi Bn 4 4

Dunaföldvár a paksi járás többi községeihez viszonyítva elmaradt az őszi szántás-vetésben. A járási tanács előtt felállított versenytábla szerint a járásban csak egyetlen község van még mögötte: maga a járási székhely, Paks. A dunaföldvári dolgozó parasztek őszi árpa és takarmánykeverék előirányzatukat elvetették ugyan már, de a 3161 hold buza elvetésében csak 71 százaléknál tartanak.

Hamar be lehet hozni a lemaradást, ha követik azokat, akik jó példájukkal megmutatták, hogyan kell jól megszervezni a munkát. Sióvölgyi József nyolc holdas dolgozó paraszt három hete elvetette már minden őszi kalászosát. Emellett még arra is maradt ideje, hogy többi dolgozó paraszt-társának is segítséget nyújtson. Egyrészt lovaival segít az igaerővel nem rendelkezőknek, másrészt igen hasznos ötlete is támadt, amelyet szintén megvalósított. A dolgozó parasztek közül soknak nincs saját vetőgépe és ezek a gépállomás vetőgépét szokták igénybevenni. Természetesen gyakran keresztezik egymás munkáját, mivel igen kaposak a vetőgépek. Sióvölgyi József két gépet kikölcsönzött és ezeket úgy osztotta be, hogy egy órán se maradjanak kihasználatlanul, hogy minél több dolgozó paraszt kelő időben gépi erővel végezhesse el a vetést.

Jól szervezte meg munkáját Kövics János négy és fél holdas dolgozó paraszt is. Ő is több mint három hete végzett a vetéssel. Csávázott vetőmagot vetett egy hold 200 négyszögletes buza- és ugyanakkora árpaföldjébe. Vetése már kelőben van. Egy mázsa műtrágyát adott a búzának és árpának is és ahol gyengébben kel, oda még péti-
set is fog szerni fejtrágyának.

- Olyan a természetem, hogy csak akkor vagyok nyugodt, ha tudom, hogy megdőttem, ami tőlem telik - mondotta. - Evi beadásom már 130 százaléknál teljesítettem. A vetéssel azért igyekeztem, mert tudom, hogy a korai vetés nagyobb terméshez segít hozzá, így jövőre is becsülettel teljesíthetem hátrá iránti kötelezettségemet, nekem is több gabona marad, én is nagyobb jövedelemhez jutok. Kel már a búzám is, mégsem vagyok nyugodt. Rossz érzés látni, hogy a faluban még sokan hátra vannak a vetéssel. Fáj nekem minden mázsa termés, amit elvesztek nek. Eppen ezért úgy határoztunk Sióvölgyi Józseffel és a többi elen-járo dolgozó paraszt-társammal, hogy mindent megosztunk a szántás-ve-tési munkák meggyorsítására. Becsületbeli ügyünknek tartjuk, hogy fa-lunk legalább október 31.-re befejezze az őszi vetést. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B. 39. kiadás

1951. október 23.

16 ora 10 perc

Gyorsvetési módszert alkalmaznak a tolnamogyei állami gazdaságokban

Vid Mk MiBn

A lengyeli állami gazdaságban eddig ha a vetőgépből a mag kifogyott, megálltak és a vetomagot, amit rendszerint a föld egyik végén tároltak, a géphez vittek és úgy töltötték.

Most a gabonát a föld végén 8-12 méter távolságon félzsáknaként helyezik el. A forduláskor nem áll meg a vetőgép, hanem a gép farosa maga mellé veszi a fél zsák gabonát és menetközben tölt.

A 32 soros vetőgéppel 1236 öllel lehet nagyobb területet bevetni óránként, mint a régi vetési módszerrel. /MTI/

"Tíz nap alatt a száz százalékos begyűjtéssel - a családodért, az öt éves tervért, a békéért"

Vid Mk Kő K Mi Bn 4 4

Baranya legtávolabbi zugában, közvetlenül a jugoszláv határ mentén fekszik két kisközség: Drávaszerdahely és Drávacsepely. A felszabadulás óta megváltozott az élet a határ mellett fekvő két községben is. Villanyt, telefont kaptak, könyvtárat állítottak fel a faluban, az idén bekötötték, iskola épül, jöttek pedig kulturház, napközi otthon és bölcsőde is lesz már Drávaszerdahelyen és Drávacsepelyen.

A határszéli dolgozó parasztok nem felejtették el, mennyi mindent kös zönhetnek a nép államnak. Még a bő aratás idején elhatározták: meghálalják a pártnak és a kormánynak szerető gondoskodását. És szavukat megtartották. Kenyér-gabona-beadási kötelezettségüket a drávacsepelyiek 306 százalékra teljesítették. De nem maradtak le a többi termés beadásában sem. A két község dolgozó parasztjai egymással versenyezve csaknem 150 százalékra teljesítették már kukorica, burgonya és napraforgóbeadási kötelezettségüket.

A napokban közös gyűlésre jöttek össze a drávaszerdahelyi és a drávacsepelyi dolgozó parasztok. Elhatározták: nem elégszenek meg eddig elért eredményeikkel, hanem egymással versenyezve valamennyi termésből 200 százaléknál felett teljesítik beadásukat, hogy ezzel is példát mutassanak Baranya-megye elmaradt községeinek. A gyűlés végén több dolgozó paraszt javaslatára elhatározták, hogy felhívással fordulnak Baranya-megye dolgozó parasztsághoz.

"Mi, Drávaszerdahely és Drávacsepely dolgozó parasztjai - irták felhívásukban - eleget tettünk törvényes és hazafias kötelezettségünk teljesítésével, sőt túlteljesítésével annak, amit ötéves tervünkért, békénkért, a mi nagy pártunk és a mi forrón szeretett Rákosi elvtársunk elvár tőlünk.

/folyt.köv./

2.

M F I B E L F Ö L D I H I R L E K

B40. kiadás

1951. október 23.

1 1/2 óra 15 perc

Várjuk a teljesítésként: a november 7.-i üzembevételi próba beindításáért harcolnak az Inotai Brómü építői

i NL/Bin/Hm NL Ie 6.

Az Inotai Brómü biztosítja majd a szomszédságában épülő alumínium-energiacsalátását és jelentősen megjevitja az ország áramellátását is. A hatalmas, több, mint 50 méter magas létesítmény építómunkáinak már mintegy 3/4 részét elvégezték. A osarnok egyik felében már az összes kőművesmunkát elvégezték és itt javában folyik a gépek beszerzése. A tervek szerint az Brómü első gépcsoportjának december 31.-én kell elkezdenie az áramfejlesztést. Ez azt jelenti, hogy már most egy hónapnál, december 1.-én meg kell indítani az üzembevételi próbát.

Az építkezés fő erőforrása, karöltve a csehszlovák szerekkel, akik baráti segítséget nyújtanak az építkezéshez és az április 1. Géppark ott dolgozó részlegével, felajánlották, hogy a Nagy Októberi Szociálista Forradalom 51. évfordulójának napján beindítják az Brómü első gépcsoportját: november 7.-én megkezdik az üzembevételi próbát.

A nagyfontosságú szociálista kötelezettségvállalás maradéktalan teljesítéséért új, az addiginél szervezettebb munkaszervezéssel indultak harcba. Az építkezés egész sor különböző építőipari és szerelővállalat munkásai dolgoznak. Az volt az első lépésük, hogy ezeket a részlegeket munkájukat tekintetesen behangozzák. Kooperációs szervezetet alakítottak, aminek tagjai minden héten pontos ütemtervet dolgoznak ki. Ebben már minden sorrendben elvégzik az összes egyes vállalatok munkáját, hogy azok egymással kapcsolódva biztosítsák a szervezés munkafolyamát. Ezeket a tervek minden munkaközpontban kifüggesztik, hogy a dolgozók napról-napra lássák maguk előtt: mi a legközelebbi tennivaló a vállalat várt teljesítéséhez. A különböző részlegek, brigádok egymással versenyre lépnek az órákért, a percekért. A legjobbak a helyi pártbizottság vezetői díjazásait nyerik.

Már több, mint egy hónapja folyik a szociálista verseny a párt vezetésének érdekében és ennek még is mutatkozik az eredmény. Amikor a felmérést megtették, az építkezés fő erőforrása átlagos teljesítménye 141,2 százalékos volt, a legutóbbi hónapban már 149 százalékra emelkedett. 118 szocialista tagja van az építkezésnek, akik közül 47-en a napokban kapták meg az oklevelet: a november 7.-i megkezdésétől indított versenyrendszerben érdemelték ki a szocialista tagok. Az építkezés dolgozói párttagokkal segítik az üzembevételt. Igaz, tudják, egy hónap alatt 0,1 százalékról 2,6 százalékra csökkenteni a 100 százalékos teljesítésként számot. Jelenleg is csaknem 150 fő dolgozó tennivaló szocialista versenynek fejezték munkájukat.

/Folyt. köv./

R.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

41. kiadás

1951. október 23.

16 ora 20 perc

/Tíz nap alatt afolyt./ Vid Ek M.Én 4 4

Felhívunk most benneteket, baranyai dolgozó parasztok, kövessétek példánkat: teljesítsétek haladéktalanul, de legkésőbb október 31.-ig gabona, kukorica, burgonya, napraforgó, valamint tojás és baromfi beadási kötelezettségeket. Október 25.-ig fejezzétek be a vetést és a hónap utolsó napjára a szántást és mindennemű megkintlévő termény betakarítását. Fizessétek be mindenképpen - úgy, ahogy mi tettük - az adóját abból a bőséges jövedelemből, amit a nép államata szabad piaccal nekünk is biztosított.

A beadás, a mezőgazdasági munkák elvégzése és az adófizetés minden becsülettel, hazafias érzéssel dolgozó paraszt kötelessége. Eppen ezért követeljük, hogy azokban a községekben, ahol a dolgozó parasztok a felhívás és a bírságolás után sem tettek eleget kötelezettségüknek, azokat a törvény szigorával szorítsák rá a tanácsok a teljesítésre.

Mi, Drávaszerdahelyi és Drávacsopelyi dolgozó parasztjai kötelezettségteljesítéssel válaszolunk Sztálin elvtárs október 6.-i nyilatkozatára és így rojok le halánkat a Szovjetunión és annak vezérére, a nagy Sztálin iránt. A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 34. évfordulójának tiszteletére legyen a jelszavunk a vigyük is diadalra: "Tíz nap alatt a száz százalékos begyűjtéssel - a csatádóért, az öt-éves tervért, a békéért". /MTI/

/Vállalásunk teljesítéséért....1.folyt./ i M/Bin/Mk M.Én 5

A dolgozók vállalásának teljesítése annál is nagyobb jelentőségű, mert a rövidesen beinduló első gépszereléssel anyagi energiát termelnek majd az ország kooperációs hálózatába, amennyi egy nagyobb vidéki város áramellátására elegendő. Eppen ezért gondoskodtak arról is, hogy az építkezés gyors lezárása a vállalat teljesítése után se lankadjon. Biztosítják, hogy a tél folyamán is zavartalanul végezhessek mind a kintit, mind a szobai munkát. Inotan tehát a tél beálltával sem áll le a munka, teljesen megszűntetik az idényjellegűt.

Az Erőmű energiatermelésénél szükséges vizet a környék forrásaiból nyomatják fel a vízfóvítók. Itt különböző vegyi eljárásokkal kivonják belőle az ásványi sót, amelyek különben a kuzán falára rakódnának. Az Erőmű és a források közötti mintegy két és fél ezer méter hosszúságú esőhálózat nagyrésze már beszerelésre van a csatornák árkaiban kigyozik: rövidesen beindulhat rajtuk keresztül a víz.

A környékén azonban kevés a víz, ezért azon kellett gondolkodni a tervezőknek és az építőknek, hogy már felhasznált vizet hogyan tudják újra beállítani a szűz-felületen szolgáltatni. Ennek megfelelően most úgy építik az Erőművet, /folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 42. kiadás

1951. október 23.

16 óra 35 perc

/Vállalásunk teljesítéséért...2.folyt./ i NL/Bin/Mk NL Ic

hogy a kazánházból az egyszer már felhasznált vizet bevezethessék a hatalmas hűtőtornyokba, ahol percek alatt újra lehűtik. Így ezt innen ismét vissza lehet vezetni a kazánháza. A vizellátás problémáját tehát úgy oldották meg, hogy az állandóan cirkulál a hűtőtorny és a kazánház között. Így aztán csak az elpárolgo mennyiséget kell pótolni a forrásoknak. A három hűtőtorny közül az egyik már üzemkészen áll az Erőmű szomszédságában. Ezzel indul meg az első gépcsoport energia-termelése.

Az Erőmű szénszükségletét a Várpalotai Szénbányák új aknája biztosítja majd. A szállítást drótkötélpályán bonyolítják. Addig is, amíg ez felépül, a legmodernebb gépesítéssel végzik a szénrakodás munkáját. A vasuton beérkező szenet szivoberendezéseken keresztül szállítják fel az Erőmű tetején létesített tárolóba és innen önműködően adagolódik a szén a kazánháza. A kirakodástól az elégésig hozzá se nyúl emberi kéz. Minden munkát gép végez.

A baráti Csehszlovákia nagy segítséget nyújt hatalmas békéalkotásunk felépítéséhez. A kölcsönös gazdasági segítség szellemében a Csehszlovák Köztársaság ipara szállítja az Erőmű berendezéseinek legnagyobb részét. Mintegy 950 vagon gépi felszerelést küldenek Inotára a csehszlovák dolgozók. Ebből 760 vagon már meg is érkezett s több mint 700 vagonnyit már be is építettek a készülő Erőműbe. A hatalmas méretekre jellemző, hogy csupán Csehszlovákiából több mint 60 gyár szállít az Erőműnek. Inotán pedig a magyar dolgozók mellett több mint 10 csehszlovák szerelőipari vállalat szakmunkásai szerelik a gépeket és különböző alkatrészeket. /megindulásához.

A csehszlovák szerelők nagy szaktudásukkal jelentős segítséget adnak az Erőmű. Munkájukban versenyben állnak a magyar építőkkal, egy sorban harcolnak velük a Nagy Októberi Szocialista Forradalom méltó megünnepléséért: a november 7.-i Üzembevételi próba beindításáért. Mindenki ismeri az építkezésen a kitűnő szaktudással rendelkező Moravec kazánfalazó-brigádot. A brigád tagjai az első kazán falazási munkáit hat nappal határidő előtt végezték el. Ezzel a nagyszerű eredménnyel legutóbb ők nyerték el a legjobb brigádnak járó vándorzászlót.

A vizlángító gép berendezéseinek szerelésénél több mint egy hónapos lemaradás mutatkozott. Ez veszélyeztette a munka többi részének elvégzését is, hátráltatta volna a vállalat teljesítését. A csehszlovák szerelők hamar segítségére siettek magyar munkatársainknak és közös erővel, tapasztalataik együttes felhasználásával behozták a kiesést. Ilyen baráti támogatás szellemében folytatott munkával sikerült biztosítani a felújítás maradéktalan teljesítésének első feltételeit. A napokban érkeznek meg Csehszlovákiából az első

kazánhoz szükséges berendezések utolsó darabjai is és így minden lehetőség meglesz arra, hogy beindítsák november 7.-én, a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 34. évfordulójának napján az Inotai Erőmű egyik részlegének üzembevételi próbáját. /MTI/

M T I B E L F O L D I H I R E K

B 43. kiadás

1951. október 23.

17 óra 15 perc

Ujabb erőre kapott az őszi munkák sikeréért folyó verseny - Mártély község október 20.-án teljesítette szántás-vetési tervét

ö Vid Ro/TI/Mk M1 Bn 3 3

Csongrád megyében

Mártély község dolgozó parasztsága még az őszi munkák megindulása előtt jól felkészült a szántás-vetésre. A pártszervezet, a tanács és a mezőgazdasági állandó bizottság segítségével hozzájárult a munkák meggyorsításához. A községi tanács időben, a munka megkezdése előtt felteképezte község határát, a tanyavilágot. Ot-hat tanyához egy-egy felolást jelölt ki, aki egyúttal tájékoztatta a dolgozó parasztokat a verseny állásáról is. A dolgozó parasztok, ahol szükség volt, egymás segítségére voltak igaerővel. A dolgozó parasztok egymást segítették,

Fári József és Török József középparasztok például, amikor meghallották, Szücs Imre paraszt-társuknak nincs elegendő igaerője, segítségére siettek. Szücs Imre földjén határidő előtt 12 nappal került földre az őszi buza. A munka jó megszervezése, a népnevelők lelkes munkája, a dolgozó parasztok egymás segítése meghozta a gyümölcsét: Mártély község október 20.-ra befejezte az őszi szántás-vetést. ö hogy

Uzabolcs-Szatmár megyében

az elmúlt héten a megyei tanács mezőgazdasági osztálya a gépállomás és állami gazdaság vezetőiből három ellenőrző brigádot alakított. Az ellenőrző brigádok nap-nap után a megyét járják, ott, ahol lemaradást látnak, azonnal tanácsaikkal segítik a munka meggyorsítását. A brigádok földeket járva felfigyeltek a kulákok szabotálására is. A brigád leleplezett mintegy 130 kulákot, akik nem végezve el az őszi munkát, gyöngetni akarták a jövő évi termést. A megyei tanács segítségének köszönhető nagyrészt, hogy az utóbbi napokban újabb lendületet vett a járássok és községek versenye. A nyiregyházi és baktalórántházi járásban az őszi szántás-vetése már befejezéshez közelodik. A versenyben Nyiregyháza került az első helyre, vetési tervének 95 százalékos teljesítésével.

Somogy megyében

is új erőre kapott az őszi munkák sikeres befejezéséért folyó verseny. A községi tanácsok arra törekednek, hogy jól osszák el az igaerőt, a vetőgépeket és hogy mindenütt tisztított, csévezett vetőmag kerüljön mielőbb a földre. Istvándi község dolgozó parasztsága is összefogott, hogy megéjlik október 25.-re, a vállalt határidőre befejezze az őszi szántás-vetését. A községben több alkalomszerű munkacsapat alakult, amelyek tagjai igaerővel, gyalogmunkával segítették egymást. A községi munkával érte el Ivánd község, hogy míg két héttel ezelőtt alig volt búzával bevetett terület a határban, október 20.-ig búza földjük 80 százalé- kán földre került a mag. /MTI/

M T I B E I F Ö L D I H I R E K

44. kiadás

1951. október 15.

17 óra 10 perc

Bekészítette: MDSZ asszonyok a gyapotszedésben a kivessziarésűket

Wid Mk Ke Ki Br

Békecsapásban hurok indult meg minden óka gyapoterét. Ebből a hurokból tevékenyen vesznek ki részüket az MDSZ asszonyok is. A községi MDSZ szervezet asszonyai naponta adnak egy brigádot, amely a közeli állami gazdaságra, tessék-és jár ki segíteni a gyapotszedésben. A brigádokba bevonják a háziasszonyokat is, akik napi munkájuk elvégzése után 4-5 órát segítenek.

Reformátuskövészében az MDSZ husz tagú brigádot szerveztek. A brigád tagjai mellett, hogy rendszeresen kijárnak gyapotot szedni az állami gazdaságra, tessék-és, nőnemű munkát is végeznek. Sorra járnak az ismerőseket és elmagyarázzák, mennyire fontos a gyapot időbeni betakarítása. De elmondják azt is, hogy minden asszony szedett gyapot után 3 méter kévvessziarésűt is szed. Textaustalvány jár egy-egy szedőnek. Eredmény: mind több asszony tud kevést a gyapotszedéshez.

A szegedi asszonyok - akik munkaidőjén az aratás, és esőes munkájából - derékig részt vesznek a gyapotszedésben is. Ezzel az MDSZ szervezettel több mint 110 asszonyt toboroztak, akiknek egyrészt állami gazdaságokra, másrészt tessék-ésben részt vesznek a gyapotszedés munkájában.

Kenderesen 10 asszonyból álló brigád jár ki naponta a kenderesi "Dolgozó" szövetkezeti állomásra, és-és asszonyok pedig az állami gazdaságra. Az asszonyok között sokan kiváló eredményeket érnek el a gyapotszedésben. /MTI/

Je eredmények a gyapotszedésben

2. Jnó/Ki Ki K.

A sátorhelyi állami gazdaságban Mária Márk tulajdonosok ezer kilogramos szedési eredményt. Ladi 1253 kilot szedett. Alig marad el belőle Papp Anna, aki 1047 kilot szedett. Irén eredménye 1011 kilo. A sátorhelyi állami gazdaságban még szedősek vannak, akik megajándékozták ezt az eredményt. Tőnyör Erzsébet 950, Fekcs Anna 925 kilot szedett eddig. A gazdaságban szőlőskörű versenyt szerveznek az ezer kilos eredmény elérésére. Az eredmények a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 34. évfordulója tiszteletére Mária Mária kenderesen szedte 7000 kilos eredmény elérését vállalták. /MTI/

8

M T I B E L F Ő L D I H I R E K

B 45. kiadás

1951. október 23.

17 óra 15 perc

Szigorúan megbüntetik azokat a termelőket, akik megszegik a tenyésztési és hizlalási szerződéseket

k El.M. Kő/Nk Mi 1e

A dolgozó nép állama a szerződéses tenyésztési és hizlalási akciókkal is nagy kedvezményeket nyújt a dolgozó parasztságnak. A dolgozó parasztság túlnyomó többsége tudatában is van e nagy kedvezmény jelentőségének és pontosan eleget tesz szerződéses kötelezettségeinek. Kádriák azonban olyanok is - mint az a szerzői és a teljesítésének felülvizsgálata során kiderült, - akik lelkiismeretlenül megszegik szerződésben vállalt kötelezettségüket. Voltak, akiknek nem is volt hizlalási szánt sertések, mégis kötötték a szerződést, csak azért, hogy jogtalanul hozzájussanak a kedvezményekhez, az előlegekhez és a textilutalványokhoz. Kaptak, akik a hizlalásra beállított, sőt már felhizlalt sertéseket eladták a hogy az ellenőrzést kijátsszák, a z eladott sertések helyett kisulyu süldőket, vagy malcákat állítottak be. A kötelezettséget becsületesen teljesítő dolgozó parasztoznak jogos a követelése, hogy a lelkiismeretlen szerződéseszekre, a spekulánsokkal ciabóralókra teljes erővel szíjon le a törvény szigorát. A szerződéseszek termelői minden esetben elnyerik méltó büntetésüket.

Téglaspalota központban Rusin János a múlt október 1.-én megindult sertés-hizlalási akció során 5 sertés hizlalására szerződött, a leszállított sertésekből azonban 3 darabot eladott. Rusin János 2 és fél évi börtönt, Mántáros, Berná András 3 havi börtönt kaptak.

Somodi József és felesége 10 sertés hizlalására kötöttek szerződést a tavaly októberben megindult hizlalási akcióban. A sertéseket nem szállították le. Az ellenőrzés során kiderült, hogy

4 sertés volt nekik a szerződés. A havi járási bíróság 4 havi börtönbüntetésre és 4500 forint pénzbüntetésre ítélte őket.

Peth Béla Boconádi lakos 2 sertés hizlalására kötött szerződést. Az ellenőrzés során csak az egyik sertést találta meg nála. A havi járási bíróság 3 havi börtönbüntetésre és 2500 forint pénzbüntetésre ítélte. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 46. kiadás

1951. október 23.

17 óra 25 perc

Vas, Zala és Veszprém megye jár élen, Pest, Fejér és Csongrád megye hátul kullog a vetésben

k FM K4/Mk Ia

A földművelésügyi minisztérium jelentése az őszi munkákról.

Az elmúlt öt napon a vetési munkák nagyobb lendületet vettek, így a megyék jelentős része a vetések befejezéséhez közelodik. Baranya és Fejér megyékben az őszi vetések gyors elvégzését a betakarítás még mindig akadályozza. Lemeradás van a rozsvetésben, de a legnagyobb erőfeszítéseket a buza vetésének fokozására, a buza vetésének befejezésére kell összpontosítani.

Az őszi vetéseket Vas megyében befejezték, a buza, rozs és takarmánykeverék vetési tervét teljesítették, az őszi árpa vetését pedig jóval százalékosan végezték el. A második helyet továbbra is Zala megye foglalja el 90.8 százalékos jó teljesítményével. Mögötte erősen felzárkózott Veszprém megye 90.1 százalékos eredményével. A további sorrend a következő:

4./ Győr-Sopron, 5./ Szabolcs-Szatmár, 6./ Somogy, 7./ Nógrád, 8./ Komárom-Esztergom, 9./ Borsod-Abaúj-Zemplén, 10./ Hajdu-Bihar, 11./ Baranya, 12./ Bács-Kiskun, 13./ Heves, 14./ Szolnok, 15./ Tolna, 16./ Békés, 17./ Pest, 18./ Fejér, 19./ Csongrád.

A betakarítási munkák versenyében az október 20.-i állapot szerint kitarto, szivós munkával Zala megye megelőzte Csongrád megyét és 97.9 százalékos teljesítményével az első helyen áll. Közvetlenül mögötte foglal helyet Csongrád megye 97.1 százalékos és a harmadik helyen Vas megye 93.6 százalékos jó eredményével. $\emptyset \emptyset$

A következő napokban a legfontosabb mezőgazdasági munka az őszi vetések gyors befejezése. Ezekben a napokban a legkomolyabb erőfeszítéseket kell tenni a munkák megjavítása érdekében és minden eszközzel arra kell törekedni, hogy az erők legteljesebb mozgósításával a vetéstervünket teljesítve, biztosítsuk jövő évi kenyérünket.

A vetés mellett a gyapotterülő megyékben még kell gyorsítani a gyapotszedés munkáját és erőteljesen fokozni kell a harcot a gyapot minél előbbi begyűjtésére. A gyapotszedési terv teljesítéséért folyó versenyben az október 22.-i állapotnak megfelelően Szolnok megye jár élen, de még ebben a megyében is még kell gyorsítani a szedést. /MTI/

$\emptyset \emptyset$ A további sorrend a következő: 4./ Békés, 5./ Hajdu-Bihar, 6./ Nógrád, 7./ Szolnok, 8./ Heves, 9./ Szabolcs-Szatmár, 10./ Borsod, 11./ Veszprém, 12./ Bács-Kiskun, 13./ Pest, 14./ Győr-Sopron, 15./ Somogy, 16./ Komárom, 17./ Tolna, 18./ Baranya, 19./ Fejér.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 46. kiadás

1951. október 23.

17 óra 25 perc

Vas, Zala és Veszprém megye jár élen, Pest, Fejér és Csongrád megye hátul kullog a vetésben

k FM Ká/Mk Ia

A földművelésügyi minisztérium jelentése az őszi munkákról.

Az elmúlt öt napon a vetési munkák nagyobb lendületet vettek, így a megyék jelentős része a vetések befejezéséhez közelodik. Baranya és Fejér megyékben az őszi vetések gyors elvégzését a betakarítás még mindig akadályozza. Lemeradás van a rozsvetésben, de a legnagyobb erőfeszítéseket a buza vetésének fokozására, a buza vetésének befejezésére kell összpontosítani.

Az őszi vetéseket Vas megyében befejezték, a buza, rozs és takarmánykeverék vetési tervét teljesítették, az őszi árpa vetését pedig 104 százalékosig végezték el. ... második helyet továbbra is Zala megye foglalja el 90.8 százalékos jó teljesítményével. Mögötte erősen felzárkózott Veszprém megye 90.1 százalékos eredményével. ... további sorrend a következő:

4./ Győr-Sopron, 5./ Szabolcs-Szatmár, 6./ Somogy, 7./ Nógrád, 8./ Komárom-Esztergom, 9./ Borsod-Abaúj-Zemplén, 10./ Hajdu-Bihar, 11./ Barany, 12./ Bács-Kiskun, 13./ Heves, 14./ Szolnok, 15./ Tolna, 16./ Békés, 17./ Pest, 18./ Fejér, 19./ Csongrád.

A betakarítási munkák versenyében az október 20.-i állapot szerint kitartó, szíves munkával Zala megye megelőzte Csongrád megyét és 97.9 százalékos teljesítményével az első helyen áll. Közvetlenül mögötte foglal helyet Csongrád megye 97.1 százalékos és a harmadik helyen Vas megye 93.6 százalékos jó eredményével. $\emptyset \emptyset$

A következő napokban a legfontosabb mezőgazdasági munka az őszi vetések gyors befejezése. Ezekben a napokban a legkomolyabb erőfeszítéseket kell tenni a munkák megjavítása érdekében és minden eszközzel arra kell törekedni, hogy az erők legteljesebb mozgósításával a vetésterveinket teljesítve, biztosítsuk jövő évi kenyérünket.

A vetés mellett a gyapottöréselő megyékben még kell gyorsítani a gyapotszedés munkáját és arányosan fokozni kell a harcot a gyapot minél előbbi begyűjtéséért. A gyapotszedési terv teljesítéséért folyó versenyben az október 22.-i állapotnak megfelelően Szolnok megye jár élen, de még ebben a megyében is meg kell gyorsítani a szedést. /MTI/

$\emptyset \emptyset$ A további sorrend a következő: 4./ Békés, 5./ Hajdu-Bihar, 6./ Nógrád, 7./ Szolnok, 8./ Heves, 9./ Szabolcs-Szatmár, 10./ Borsod, 11./ Veszprém, 12./ Bács-Kiskun, 13./ Pest, 14./ Győr-Sopron, 15./ Somogy, 16./ Komárom, 17./ Tolna, 18./ Baranya, 19./ Fejér.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 47. kiadás

1951. október 23.

11 óra 40 perc

Csehszlovák ifjusági kulturegyüttes vendégszerepelt Nograd megyében

1 Vid H./He/Mk FT K 3

Az elmúlt hét végén Nograd megyében vendégszerepelt a polana-opatovai csehszlovák ifjusági kulturegyüttes. A csehszlovák fiatalokat a határon virágcsokrokkal várták a párt, a tanács és tömegszervezetek képviselői. A salgótarjáni bányász kulturotthonban az együttes tapasztalatszerelésére ült össze a megyei kulturálisokkal. A találkozáson a fiatal csehszlovák művészek eredeti szlovák népi táncokat, dalokat és zeneszámokat mutattak be. Magyar bemutatók sorában szerepelt a vendégek előtt a salgótarjáni népizenekar is.

66 tagú csehszlovák kulturesoport tartózkodása során meglátogatta a salgótarjáni üveggyárat, majd a zagyvapálfalvi üveggyár, Nagybátony és a Salgótarjáni Acélgyár dolgozói előtt szerepelt nagy sikerrel.

A megye dolgozói mindenütt nagy szeretettel fogadták a csehszlovák vendégeket és lelkesen éltették a magyar és csehszlovák nép közötti barátságot. /MTI/

Fokozodik a párosverseny a textilüzemekben a Nagy Októberi Szocialista Forradalom tiszteletére

1 Vid Kné/Jné/Mk Kné Ia 3

Debreceni Ruhagyárban a "Május 1." és az "Előre" brigádok kiváló eredménnyel versenyeznek a terv időelőtti teljesítéséért. Október 10.-én még az "Előre" brigád vezetett a versenyben 171 százalékos teljesítménnyel. A "Május 1." brigádnak 156 százalék volt a teljesítménye. A lemaradt brigád tagjai "rákapcsoltak". Jobban készítettek elő a munkát, a munkadarabokat a gépekhez előre odakészítették. Eredmény: 240 százalékos teljesítményükkel az előre lendültek, maguk mögött hagyva a 179 százalékkal dolgozó "Előre" brigádot.

Kelenföldi Textilkombinátban Fehér József sztahanovista, a II. Ifjusági Szövetség főművezetője, november 7. tiszteletére párosversenyre hívta Ihász Ferencet, a Magyar Pamutipar szövetségi főművezetőjét. Fehér vállalta, hogy negyedik negyedévi tervét hat nappal előbb teljesíti, a géphatásfokot 1 százalékkal emeli, elősegíti, hogy műhelye 97-ről 98 százalékra emelje termelése minőségét, ezenfelül vállalta, hogy a megengedett hulladékmenyiségnél 70 százalékkal kevesebbet ad le. Lendületos verseny indult meg az izomban a "legjobb brigád" és a "legjobb egyéni versenyző" címért. Párosverseny folyik az egyes műhelyek között "a legjobb üzemi rész" címért is.

/folyt.köv./

R.

M P I B E L F Ö L D I H I R E K

B 48. kiadás

1951. október 23.

18 óra 15 perc

/Fokozodik a párosverseny...folyt./ i Vid Ké/Jmé/Ak Ké Ic 3

.. Magyar Pósztagyárban
A szénkirakó brigád párosversenyre hívta Kistext szénkirakó brigádját. Cél: a vagonállási időt minél jobban lecsökkenteni. .. brigád elezölég a Textilfestőgyár szénkirakói-val folytatott párosversenyt, amelyben alhangok párosversenytaraktat. Ugyancsak ők váltak ki győztesen a Loden Pósztagyár szénkirakó brigádjával folyó párosversenyből is. /MTI/

A kocsisok elleni harc eredményeként vasárnap 101 százalékra teljesítették napi előirányzatukat az özdi Martin dolgozói

i Szil/AK KGIN I L K 4

Az Önkormányzati Üzemek Martin Államve október első 19 napjában jelentősen elmaradt terve teljesítésével. Az elmaradást egyrészt a kocsisok rossz ócskavas-ellátása okozta. Naponta átlagosan hét és háromnegyed óra esett ki a termelésből az ócskavasra való várakozás miatt ebben az időszakban.

Október 19.-én termelési értekezletre gyűlték össze a Martin dolgozói. Itt megvitatották a közelmúltban lezajlott kohászati konferencia utmutatásait és azokat a módszereket, amelyekkel teljesíthetik tervüket és Ráosi Mátynak tett fogadalmukat. Harcot indítottak a kocsis idő csökkentéséért. Elhatározták, az ócskavas-ellátás nehézségeit maguk hűzik le ezzel, hogy munkaidőjük letelt után segítenek a rakodókanalak hulladékai-vel megtöltésében. Kiszámították, hogy ha a Martin minden dolgozója csupán egy "kanalát" rak meg naponta, az már elég vashulladékot biztosít a Martin tervének teljesítéséhez. Brigidákat alkottak, amelyek másnap meg is kezdték a munkát.

Az így megindult "kanalás-mozgalom" gyorsan éreztette hatását az üzem termelésében. Már szombaton, 20-án a Martin száz százalékra teljesítette napi tervét. Ennek hatására számos újabb dolgozó csatlakozott a "kanalás-mozgalom"-hoz, aminek nyomán vasárnap az előirányzatot 101 százalékra teljesítették. Ez főleg annak köszönhető, hogy a vashulladékra való várakozás miatt ebben a napon mindössze 25 perc esett ki a termelésből.

Harcot indítottak a kocsis idő csökkentéséért a Martin Üzem bórakó darusai is. Közöttük első helyen Sztancsik István bórakó darus, aki október 10.-én 151 százalégra, 15.-én már 159, 19.-én 160, 21.-én, vasárnap pedig 195 százalékra teljesítette előirányzatát. Jó munkájának is része van abban, hogy a bórakó darura való várakozás a szombati két óra 10 perccel szomban vasárnap már csak 20 percet rabolt el a Martin termeléséből. /folyt.köv./ 3

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 48. kiadás

1951. október 23.

18 óra 15 perc

/Fokozodik a párosverseny...folyt./ i Vid Ké/Jné/ak Ké Ie 3

Magyar Pozstógyárban
A szénkirakó brigád párosversenyre hívta Kistext szénkirakó brigádját. Cél: a vagonállási időt minél jobban lecsökkenteni. A brigád előzőleg a Pozstógyár szénkirakóival folytatott párosversenyt, amelyben elhagyták párosversenytársukat. Ugyancsak ők kerültek ki győztesen a Loden Pozstógyár szénkirakó brigádjával folyó párosversenyből is. /MTI/

A kocsisok elleni harc eredményeként vasárnap 101 százalékra teljesítették napi előirányzatukat az üzdi Martin dolgozói

i Szil/ak KGIN I L K 4

Az Üzem Képzési Üzemek Martin Kézűve október első 19 napjában jelentősen elmaradt terve teljesítésével. Az elmaradást egyrészt a kocsisok rossz ocskavas-ellátása okozta. Naponta átlagosan hét és háromnegyed óra esett ki a termelésből az ocskavasra való várakozás miatt ebben az időszakban.

Október 19.-én termelési értekezletre gyűlték össze a Martin dolgozói. Itt megvitatották a közelmúltban lezajlott képzési konferencia utmutatásait és azokat a módszereket, amelyekkel teljesíthetik tervüket és Rákosfi Kátyának tett fogadalmukat. Harcot indítottak a kis idő csökkentéséért. Elhatározták, az ocskavas-ellátás nehézségeit maguk küzdik le ezzel, hogy munkaidejük letelése után segítenek a rakodókanalak hulladékkal való megtöltésében. Kiszámították, hogy ha a Martin minden dolgozója csupán egy "kanalat" rak meg naponta, ez már elég vashulladékot biztosít a Martin tervének teljesítéséhez. Irigádként elvitatták, amelyek másnap meg is kezdtek a munkát.

Az így megindult "kanalas-mozgalom" gyorsan éreztette hatását az Üzem termelésében. Már szombaton, 20-án a Martin száz százalékra teljesítette napi tervét. Ennek hatására számos újabb dolgozó csatlakozott a "kanalas-mozgalom"-hoz, aminek nyomán vasárnap is előirányzatot 101 százalékra teljesítették. Ez főleg annak köszönhető, hogy a vashulladékkal való várakozás miatt ebben a napon mindössze 25 perc esett ki a termelésből.

Ez azt indította a kis idő csökkentéséért a Martin Üzem bérakó darusai is. Előzetesen október 18-án Sztancsik István bérakó darus, aki október 10.-én 151 százalékra, 18.-án már 159, 19.-én 160, 21.-én, vasárnap pedig 195 százalékra teljesítette előirányzatát. Jó munkájának is része van abban, hogy a bérakó darusra való várakozás a szombati két óra 10 perccel szomban vasárnap már csak 20 percet rabolt el a Martin termeléséből. /folyt.köv./

M E I B E L F Ő L D I H I R E K

B 49. kiadás 1951. október 23. 11.óra 40 perc

/A. kiasések elleni harc...folyt./ i Szil/MK KGIK ML K 4

A kiasések csökkentése ügyterekben hozzájárult a Martin-komencék dolgozói közötti verseny öröteljes fellendüléséhez. Az elnkható III-os komencé dolgozóit egyre jobban megközelítik a II-es komencé olvasztárai, akik vasárnapi 128.3 százalékos tervteljesítéssel is elősegítették lemaradásuk behozására tett fogadalmuk teljesítését. IV-es komencé dolgozói vasárnap 136.2 százalégra teljesítették tervüket és ezzel október havi elmaradásukból közel 2 százalékos hátrányt hoztak be. /MPI/

---v

Befejezte 1951 évi tervét a Fémáru- és Szerszámgyártó vállalat

k KGIK ML K 11

A Fémáru- és Szerszámgyártó vállalat munkásai határidőre befejezték 1951 évi tervüket. Az üzemi dolgozói mindenekelőtt a verseny nagyszabású lendületének köszönhetően ezt sikerült. Felkészítette őket ebben Kucsura István brigádjának példája. A Kucsura-brigád két sztahanovistája már az év elején két előzettséget vállalt arra, hogy a tervben szereplő legkényesebb darabok öntését előjuttatásukkal végzik el a lo fiatal öntőnek átadják munkamódszerüket. Vállalásukat teljesítették s ennek eredményeként ketten 1952 augusztusi tervük mellé tartanak, de az egész brigád is júliusi tervét teljesíti már. A Kucsura-brigád példáját követte Wolf Pál öntőbrigádja, amelynek tagjai átlagteljesítményükkel az év eleji 105 százalékkal 200 százalékos fölé emelték. A legjobbak között van Király László brigádja is, amely ugyancsak 200 százalékos fölé emelte teljesítményét. A brigádok között éles verseny alakult ki, amelynek során hol az egyik, hol másik, hol pedig a harmadik brigád tört az éle. A Kucsura-brigád tagjai elsősorban sorozatos újításokkal tudták megelőzni versenytársaikat.

Az évi terv határidő előtti teljesítéséhez nagyban hozzájárultak a vasöntő műszaki dolgozói is. Beszervezték a gyártási tervüket. Minden dolgozó már a munka megkezdése előtt megkapta a műveltségtervet. Az üzemi műszaki vezetői szakmai tanfolyamokat is szervezték, amelyeken önkéntesül részt vettek. A vasöntő műszaki

k

M T I B E L F Ő L D I H I R E K

B 50. kiadás

1951. október 23.

Mora 25⁺ perc

A Ganz Villamossági Gyár és a Láng Gépgyár dolgozói egy hét alatt 214 tonna hulladékvasat szállítottak kohászati üzemeinknek

k KG Mk NL Ni

A hulladékvas gyűjtésének jelentőségét felismerték a koho- és gépipari dolgozói és kérésre indították el, hogy a hulladékvas minél előbb kohászati üzemeinkhez kerüljön. Ebben a munkában a múlt héten különösen a Ganz Villamossági Gyár és a Láng Gépgyár dolgozói tűntek ki. A Ganz Villamossági Gyár egy hét alatt - az előirányzott 30 tonna helyett - 113 tonna, a Láng Gépgyár pedig 70 tonna helyett 141 tonna hulladékvasat bocsátott kohászati üzemeink rendelkezésére. A koho- és gépipari minisztérium a Ganz Villamossági Gyár 20 dolgozóját és a Láng Gépgyár 17 dolgozóját, akik a begyűjtési munkában kitűntek, pénzjutalomban részesítette. /MTI/ \emptyset máshol már nem használható

A Keránia Téglagyár ifjúságának évi tervük határidőelőtti befejezéséért

t Si/He/Mk Ni 4

A Keránia Téglagyár közeli termelési értékesítőjén számos fiatal vett részt, akik pirulva hallgatták a vállalatvezetőjük beszámolóját arról, hogy az üzem az elmúlt hónapban nem teljesítette tervét, adóssái maradtak öt éves tervük nagy értékesítőinek. Különösen a téglapréselőknél, a 3-as, a 4-es és a 5-ös prés ifjúságának volt okuk a szégyenkezésre. Az ő rossz munkájuk okozta a csúszást, hogy az üzem nyers téglagyártása elmaradt. Veronka Károly üzemvezető-titkár a kivételre szavakkal fordult a tervismertető értékesítő a téglagyár DTSZ fiataljaihoz:

fü építés

A Duna-Vasút építési tervének az ott dolgozó fiataloknak ügye. A három Keránia Téglagyár fiataljainak is, akik szállítunk Pentelének és az ország fontos építkezéseinek téglát. A mi tégláinkkal építették fel/kerültünkben a Hars-t-utcai lakóházakat, az új műhelyeket és kulturálisokat. A mi üzemünk ifjúságának is úgy segíthetik elő a Duna-Vasút építését, hogy az az adósságot, amivel a tervnek tartozunk, minél előbb megadják.

A DTSZ titkár beszámolójában példának állította többiek elé az 1-es prés ifjúságának jó munkáját, akik kilenc nappal előbbre vannak évi tervük teljesítésében. A présműhely egyik iri-brigádja vállalta, hogy a Nagy Oktobéri Szocialista Formáción tiszteletére november 20.-ig befejezik évi tervüket és tervén belül 500.000 téglát adnak december 21.-ig, Sztalin születésnapjára. /folyt.köv./

M T I B E L F O L D I H I R E K

B 51. kiadás

1951. október 23.

22 óra 15 perc

Időjárásjelentés

& M/AMK N1

A Meteorológiai Intézet jelentései október 23.-án,
kedden este 21 órakor:

Kisebbség

Kelet- és Közép-Európa egy része felett, valamint a Földközi-tenger nyugati medencéjében esik az első az előnyomuló ceceni légtömegek és az előtte a Kárpát-medencében a szél felé áramló szubtropusai levegő hatására. Hazánkban kedden eső sem hullott. A hőmérséklet Sopronban, Szombathelyen és Szentgotthárdon 14-15, általában azonban fokig emelkedett. /17-20

Budapestben kedden 21 órakor a hőmérséklet 13 Celsius fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 763 mm, alig változik.

Várható időjárás szerdán estig: Felhős idő, néhány helyen eső. Hőmérséklet a szél. A hőmérséklet nyugaton kissé süllyed. Várható hőmérsékleti értékek Budapestre: szerdán reggel 9-11, délután 15-17 fok között. /MFI/

/A. Kerámi. Régl. gyár... folyt./ t. Si/Hc/MK N1 4

- Kutassa meg Vaszilák ifjúsága - fejezte be Veronka Károly felzárkózását - hogy példaképünk, a hős lenini komzomol nyomán fogjuk a pártot segíteni a terv teljesítéséért folyó küzdelemben!

Keményen válaszoltak a téglygyári ifjúságkások. Szocialista munkafelajánlásukkal sorra szedték fel a nagy feladatot végrehajtására a DISZ-törzset. Buzák Lajos, a 3-3. sz. katonai behordó brigádjának fiatal vezetője volt az első felajánló, aki vállalta, hogy teljesítményét 125 százalékkal, azaz a munkaadóval szembeni és évi tervét december 21.-ig befejezi. A 3-3. sz. pres. fiataljai közül, akik a múlt hónapban 70.000 téglyvel maradtak le, Ládányi János tett fogadalmat, hogy november 7.-ig behozzák ezt a mennyiséget. Papnovák Klára, a 3-3. sz. pres. ifjúságkásé arra tett ígéretet, hogy a november 10-én kiosztott új munkát is megállják helyüket, nem lesz közöttük, aki száz százalékon felül teljesítene. A presztársakat vizsgáló ügyvezető fiatal dolgozói közül Mahék Sándor ügyvezető szocialista nagy tapással fogadott kötelezettségvállalást tett: a nagy októberi Szocialista Forradalom ünnepeig, november 7.-ig 1952. évi tervét teljesíti.

A terv maradéktalan teljesítéséért harcra induló Kerámi téglygyári fiatalok szinte egykés szavúak, végig jelentették be vállalkozásukat. A DISZ-titkár beszámolójában példaként említett 1-3. sz. pres. dolgozóink november 10-én Kelenen János ifjúságkás szavalt fel. 3-3. jelentette, hogy elhatározták: megváltoztatják Rákosi Mátyásnak tett

ígéretüket. November 20.-a helyett már 18.-án befejezik, amit tervben felül vállaltak: nem 500.000, hanem 600.000 téglyvel presálnak a többet. /MFI/

Vége.

M.

M F I B E L F O L D I H I R E K

B 51. kiadás

1951. október 23.

22 óra 15 perc

Időjárásjelentés

& Mk/Mk M1

A Meteorológiai Intézet jelenti október 23.-án,
kedden este 21 órakor:

Kisobb esők

Kelet- és Közép-Európa egy része felett, valamint a Földközi-tenger nyugati medencéjében esik az eső az előnyomuló atlanti légtömegek és az előtte a Kárpát-medencében átszűrődő északi felé áramló szubtropusi levegő hatására. Hazánkban kedden eső sem hullott. A hőmérséklet Sopronban, Szombathelyen és Szentgotthárdon 14-15, általában azonban 10 fokig emelkedett. /17-20

Budapestben kedden 21 órakor a hőmérséklet 13 Celsius fok, a tengere szintre átszámított légnyomás 763 mm, alig változik.

Várható időjárás szerdán estig: Felhős idő, néhány helyen eső. Megélénkülő a szél. A hőmérséklet nyugaton kissé süllyed. Várható hőmérsékleti értékek Budapestre: szerdán reggel 9-11, délután 15-17 fok között. /MFI/

/A Keréni téglgyár...folyt./ t Si/Mk/Mk M1 4

- Mutassa meg nekünk ifjuságra - fejezte be Veronka Károly felazalálását - hogy példaképünk, a has lenini komzsonol nyomán fogjuk a pártot segíteni a terv teljesítéséért folyó küzdelemben! Keréni válasszolták a téglgyári ifjúságunkat. Szociálista munkafelajánlásokkal sorra szűkítik fel a nagy feladatot végrehajtásra a DIS-z-török. Buzák Lajos, a 3-as komzsonc behordó brigádjának fiatal vezetője volt az első felajánló, aki vállalta, hogy teljesítmenyét 125 szakképzett 140 szakképzett és évi tervét december 21.-ig befejezi. A 3-as prés felajánlói közül, akik a múlt hónapban 70.000 téglával maradtak le, Erdényi János tett fogadalmat, hogy november 7.-ig befejezi ezt a feladatot. Papnovák Klára, a 3-as prés ifjúságának vezetője tett ígéretet, hogy a napokban kiosztott új munkát is megállják helyüket, nem lassú munkát, aki szakképzett munkásokkal teljesít. A présüzemeket kiszolgáló agyagbányászat fiatal dolgozóinak közül Mahok Sándor a legifjabb szakképzett munkás, aki tervteljesítést vállalt: a nagy októberi Szocialista Forradalom ünnepeig, november 7.-ig 1952 évi tervét teljesíti.

A terv maradéktalan teljesítéséért harcra induló Keréni téglgyári fiatalok szinte egy-egy szavát végig jelentették be vállalkozásukat. A DISZ-titkár beszámolójában példaként említett 1-es prés dolgozóinak nevében Kelenon János ifjúságunk szolalt fel. 3.-jelentette, hogy elhatározta: megváltoztatják Rákosi Mátyásnak tett

ígéretüket. November 22.-a helyett már 18.-án befejezik, a múlt tervén felül vállaltak: nem 500.000, hanem 600.000 téglával presálnak a többet. /MFI/

Vége.